



# VÝROČNÍ ZPRÁVA 2000

VODÁRNY KLADNO - MĚLNÍK, akciová společnost

<b>I.</b>	<b>ÚVODNÍ SLOVO</b>	STRANA 5
<b>II.</b>	<b>ZÁKLADNÍ ÚDAJE O AKCIOVÉ SPOLEČNOSTI</b>	STRANA 6
<b>III.</b>	<b>ORGÁNY SPOLEČNOSTI</b>	STRANA 8
<b>IV.</b>	<b>ORGANIZACE SPOLEČNOSTI</b>	STRANA 9
<b>V.</b>	<b>PERSONÁLNÍ STRUKTURA SPOLEČNOSTI</b>	STRANA 10
<b>VI.</b>	<b>ÚČETNÍ A FINANČNÍ ROZBOR</b>	STRANA 10
<b>VII.</b>	<b>PROVOZ VODOVODŮ</b>	STRANA 14
<b>VIII.</b>	<b>PROVOZ KANALIZACÍ</b>	STRANA 17
<b>IX.</b>	<b>OSTATNÍ SLUŽBY</b>	STRANA 20
<b>X.</b>	<b>TECHNICKÁ ČINNOST</b>	STRANA 21
<b>XI.</b>	<b>STAVEBNÍ INVESTICE</b>	STRANA 22
<b>XII.</b>	<b>STROJNÍ INVESTICE</b>	STRANA 23
<b>XIII.</b>	<b>OPRAVY A ÚDRŽBA HMOTNÉHO INVESTIČNÍHO MAJETKU</b>	STRANA 23
<b>XIV.</b>	<b>VÝKLAD K UPLYNULÉMU A PŘEDPOKLÁDANÉMU VÝVOJI</b>	STRANA 24
<b>XV.</b>	<b>AUDITORSKÁ ZPRÁVA</b>	STRANA 25
<b>XVI.</b>	<b>ZPRÁVA DOZORČÍ RADY</b>	STRANA 26
<b>XVII.</b>	<b>OSTATNÍ ÚDAJE (ZPRACOVATEL, AUDITOR)</b>	STRANA 27
<b>XVIII.</b>	<b>PŘÍLOHA K ROČNÍ ÚČETNÍ ZÁVĚRCE AKCIOVÉ SPOLEČNOSTI</b>	STRANA 28

*Handwritten notes:*  
58%  
49%  
7%  
200

Vážení akcionáři,

výroční zpráva, kterou Vám předkládáme, dokumentuje stav a vývoj akciové společnosti Vodárny Kladno-Mělník a slouží jako základní informační zdroj všem akcionářům, obchodním partnerům i veřejnosti.

Šestý rok existence naší společnosti neubral nic na dynamice jejího vývoje. Na této skutečnosti se podílí výstavba vodohospodářské infrastruktury nejenom v obcích, kde jsou doháněny dluhy minulosti, ale i v nově zřizovaných průmyslových zónách a sítích pro novou bytovou zástavbu.

Objem vynaložených investičních prostředků na tyto stavby, které naše společnost provozuje mimo svůj vlastní majetek, se blíží jedné miliardě korun. Přes tento enormní nárůst provozovaných zařízení se nám daří neustále snižovat počet pracovníků. Optimalizace samostatných hospodářských jednotek, které se specializují na jednotlivé činnosti, je neustálým procesem zrovna tak, jako motivace a hmotná zainteresovanost jednotlivých pracovníků na výsledcích. Podstatný podíl na zvyšování produktivity práce má též dispečerské řízení provozu, automatizace a zavádění nové techniky.

Ekonomické výsledky roku 2000 jsou nejlepší za celou existenci a.s. Poprvé bylo oproti předešlému roku dodáno větší množství vody pitné a větší množství odkanalizováno. Příznivě se též projeví vyšší výkony v ostatních činnostech. Přesto, že díky těmto vyšším tržbám bylo více prostředků použito na obnovu našeho majetku, bylo dosaženo nejvyššího zisku v historii a.s.

VKM je firmou, která cílevědomou prací zlepšuje stav stávajícího vodohospodářského majetku, má jasnou koncepci jeho dobudování, což se spolu s městy a obcemi - našimi akcionáři postupně s finanční pomocí státu daří.

Konečným cílem veškeré naší činnosti je spokojený zákazník, jak vyplývá z poslání naší společnosti: „Dlouhodobě uspokojovat naše zákazníky ve všech druzích činnosti, zvláště pak dodávkami pitné vody v nejlepší možné kvalitě a zabezpečení, spolehlivě odvádět odpadní vody a co neefektivněji je čistit. To vše s minimálními dopady na životní prostředí při optimalizaci nákladů.“ Zárukou zajištění těchto životně důležitých potřeb obyvatel regionu jsou města a obce, které jsou majoritním vlastníkem společnosti a které prostřednictvím svých zástupců v orgánech společnosti prosazují jejich zájmy.

Dobré výsledky, kterých jsme dosáhli, přispěly k vyšší úrovni našich služeb a vytvářejí předpoklady pro další rozvoj a prosperitu společnosti. Dovolte mi, abych poděkoval všem zaměstnancům, akcionářům a členům orgánů, kteří se o to zasloužili.

Ing. Jaroslav Barták  
předseda představenstva

## II. ZÁKLADNÍ ÚDAJE O AKCIOVÉ SPOLEČNOSTI

### Obchodní firma

Vodárny Kladno Mělník, a. s., zkráceně VKM, a. s.

Firma je zapsána v Obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, oddíl B, vložka 2380, spis.zn. Firm 40988/93, den zapsání 1.1.1994.

### Sídlo

U Vodojemu 3085, 272 80 Kladno

### Identifikační číslo

IČO 46356991, registrované u Obvodního soudu pro Prahu 1, oddíl B, číslo vložky 2380.

### Rok vzniku

Akiová společnost byla založena Fondem národního majetku ČR na základě privatizačního projektu Středočeských vodovodů a kanalizací Praha, a. s., dle rozhodnutí MSNMP ČR ze dne 16. 9. 1993, č. j. 24/93. Do obchodního rejstříku byla akiová společnost zapsána 1. ledna 1994.

### Právní forma a struktura základního kapitálu

Akiová společnost

Základní kapitál

z toho

nezapsaný v obchodním rejstříku

zapsaný v obchodním rejstříku

Počet vydaných akcií

1.502.137 tis. Kč

188.892 tis. Kč

1.313.245 tis. Kč

1.313.245 kusů v nominální hodnotě 1 tis. Kč

Struktura akcií:

Akcie kmenové na jméno

- ISIN CZ 0009062964

1 218 958 kusů

Akcie kmenové na majitele

- ISIN CZ 0009062857

94 286 kusů

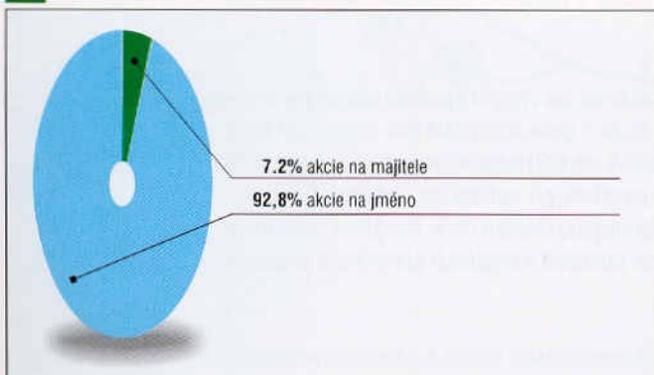
Akcie na jméno se zvláštními právy

- ISIN 770940002650

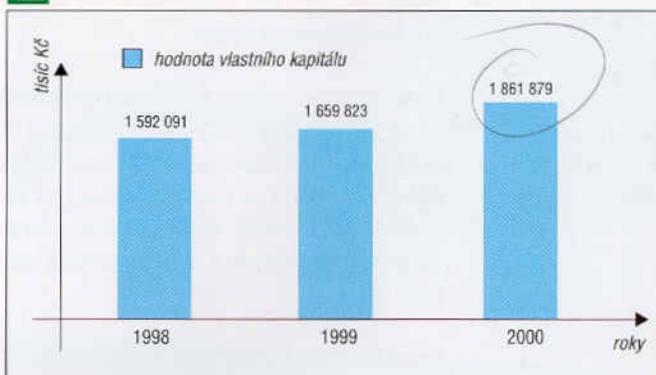
1 kus

Od 28.3.1997 je zrušena registrace akcií ISIN CZ 0009062857 na volném trhu burzy. Veškeré akcie jsou v zaknihované podobě; jejich evidenci vede Středisko cenných papírů v Praze.

### STRUKTURA AKCIÍ



### HODNOTA VLASTNÍHO KAPITÁLU



Počet akcií v majetku

-představenstva: 12 ks

-dozorčí rady: 56 ks

-vedení a. s.: 18 ks

Osoby s podílem více než 5 % na základním kapitálu:

Město Kladno 28,9%

Město Mělník 9,4%

Město Kralupy nad Vltavou 7,9%

Článek 22, bod 5 stanov VKM, a. s. omezuje výkon hlasovacího práva akcionářů takto:

„Výkon hlasovacího práva akcionáře je omezen nejvyšším přípustným počtem hlasů, který činí 15% z celkového počtu hlasů připadajících na vydané akcie společnosti“.

### Omezení převoditelnosti akcií (článek 13 stanov)

1. Akcie na jméno jsou převoditelné se souhlasem valné hromady společnosti s výjimkou odstavce 2 tohoto článku
2. Představenstvo společnosti je povinno udělit souhlas k převodu akcií na jméno v případě, že:
  - jde o převod v důsledku územních změn obcí (rozdělení, sloučení)
  - jde o převod ze svazku obcí na jednotlivé obce tohoto svazku
3. Valná hromada společnosti je povinna odmítnout souhlas k převodu akcií na jméno v případě, že:
  - nepůjde o převod na obec, která je akcionářem společnosti a držitelem akcií na jméno

### Údaje o majetkových účastech

Na podnikání společnosti nemají majetkovou účast jiné osoby a společnost nemá účast na podnikání jiných osob.

### Předmět podnikání společnosti dle Obchodního rejstříku

1. Provozování veřejných vodovodů a kanalizací
2. Podnikání v oblasti nakládání s odpady
3. Silniční motorová doprava osobní
4. Silniční motorová doprava nákladní
5. Provádění inženýrských staveb
6. Projektová činnost v investiční výstavbě
7. Revize elektrických zařízení
8. Revize a zkoušky tlakových nádob
9. Laboratorní činnost v oboru vodovodů a kanalizací
10. Poradenská činnost v oboru vodovodů a kanalizací
11. Automatizované zpracování dat
12. Koupě zboží za účelem jeho dalšího prodeje a prodej
13. Zprostředkovatelská činnost v oblasti obchodu, služeb a přenosu informací
14. Zámečnictví
15. Instalace a opravy elektrických strojů a přístrojů
16. Opravy motorových vozidel
17. Hubení škodlivých živočichů, rostlin a mikroorganismů a potlačování dalších škodlivých činitelů jedy, včetně ochranné dezinfekce, dezinsekce a deratizace
18. Inženýrská činnost ve výstavbě

### Práva akcionářů (článek 15 a 42 Stanov)

#### **Článek 15**

Akcionář je oprávněn se zúčastnit valné hromady, hlasovat na ní, požadovat a dostat vysvětlení v záležitostech týkajících se společnosti, které jsou předmětem jednání valné hromady a uplatňovat návrhy a protináměry.

Akcionář má právo na podíl ze zisku společnosti (dividendu), který valná hromada společnosti podle výsledků hospodaření určila k rozdělení, a na podíl na likvidačním zůstatku.

#### **Článek 42**

1. Akcionář má právo na podíl ze zisku (dividendu), který valná hromada schválila k rozdělení podle výsledků hospodaření.
2. Rozhodným dnem pro nárok na dividendu je rozhodný den pro právo účasti na valné hromadě, která schválí roční závěrku a rozhodne o rozdělení zisku.
3. Dividenda je splatná v termínu, který určí valná hromada.

Dividendy nebyly vypláceny, veškerý zisk je reinvestován.



### III. ORGÁNY SPOLEČNOSTI

#### Valná hromada

Dne 14.6.2000 se konala valná hromada, která projednala a schválila zprávu představenstva, dozorčí rady a účetní uzávěrku za rok 1999 včetně rozdělení zisku.

#### PŘEDSTAVENSTVO SPOLEČNOSTI



**Mgr. Milan Volf**  
rodné číslo: 630420/0243  
bydliště: 272 01 Kladno, Čs. armády 3190  
místopředseda představenstva  
primátor města Kladna

**Stanislav Bulva**  
rodné číslo: 500902/006  
bydliště: 278 01 Kralupy nad Vltavou, Cukrovar 1063  
člen představenstva  
technický náměstek VKM, a. s.

**Mgr. Zuzana Lišková**  
rodné číslo: 506214/023  
bydliště: 276 01 Mělník, Macharova 344  
člen představenstva  
starostka města Mělník

**Ing. Jaroslav Barták**  
rodné číslo: 481204/047  
bydliště: 272 01 Kladno, Barrandova 2816  
předseda představenstva  
ředitel společnosti VKM, a. s.

#### DOZORČÍ RADA



**František Martinek**  
rodné číslo: 441009/080  
bydliště: Mšeno, Na Tržišti 417  
člen, zaměstnanec VKM, a. s.

**Miroslav Baloun**  
rodné číslo: 540504/3314  
bydliště: Všetaty, Věnice 450  
člen, starosta obce Všetaty

**František Haas**  
rodné číslo: 340313/114  
bydliště: Unhošť, Braškov 106  
člen, starosta obce Braškov

**Jiřina Provalilová**  
rodné číslo: 565211/0992  
bydliště: Unhošť, Seifertova 490  
člen, zaměstnanec VKM, a. s.

**Ing. Vilém Žák**  
rodné číslo: 650227/0907  
bydliště: Nové Strašecí, Okružní 636  
předseda dozorčí rady  
člen městského zastupitelstva  
města Nové Strašecí

**JUDr. Vlasta Turzová**  
rodné číslo: 535625/198  
bydliště: Kamenné Žehrovice, Žilina 229  
člen, zaměstnanec VKM, a. s.

**Mgr. Pavel Rynt**  
rodné číslo: 430418/038  
bydliště: Kralupy nad Vltavou, U Cukrovaru 1075  
člen, starosta města Kralupy nad Vltavou

**Jaroslav Taraba**  
rodné číslo: 310508/053  
bydliště: Velký Borek, Skuhrov 49  
člen, člen obecního zastupitelstva  
obce Velký Borek

**Mgr. František Morava**  
rodné číslo: 450816/019  
bydliště: Neratovice, Kojetická 970  
člen, starosta města Neratovice

## IV. ORGANIZACE SPOLEČNOSTI

Vnitřní organizace společnosti vychází z organizačního řádu a je určena strukturou vnitropodnikových hospodářských jednotek a funkčních útvarů.

### VEDENÍ SPOLEČNOSTI



Eduard Kulich, výrobní náměstek  
Ing. Vladislav Barták, investiční náměstek  
JUDr. Vlasta Turzová, vedoucí správního útvaru  
Ing. Jaroslav Barták, ředitel společnosti  
Ing. Pavel Matouš, ekonomický náměstek  
Stanislav Bulva, technický náměstek

### VEDOUCÍ PROVOZŮ



František Martínek, Dálkovod  
Miloš Procházka, Vodovod Kladno  
Ing. Radim Hradecký, Vodovod Mělník  
František Vaňura, Vodovod Neratovice  
Jan Růžička, Vodovod Mšeno  
Emil Kešner, Vodovod Stochov  
Josef Kasalický, Vodovod Kralupy nad Vltavou  
Pavel Pobřísl, Kanalizace Kladno  
Zdeněk Nedvěd, Kanalizace Mělník  
Ing. Rudolf Vacek, Kanalizace Kralupy nad Vltavou

### VEDOUCÍ STŘEDISEK



Ing. Bohumil Šrom, Doprava (od 4.8.2000, do 30.4.2000 Václav Církva)  
Ing. Ludmila Hosnedlová, Laboratoře  
Kamil Ivančík, Nákup  
Ing. Marie Večeřová, Projekce Kladno  
Ing. Petr Minařík, Výpočetní technika  
Ing. Terezi Čermáková, Projekce Kralupy nad Vltavou  
Antonín Suk, Dílny Kralupy nad Vltavou

Vnitřní organizace společnosti vychází z organizačního řádu a je určena strukturou vnitropodnikových hospodářských jednotek a funkčních útvarů.

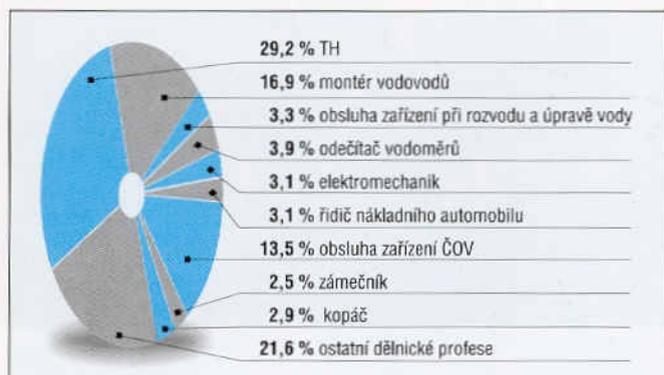
## V. PERSONÁLNÍ STRUKTURA SPOLEČNOSTI

Průměrný přepočtený počet zaměstnanců v roce 2000 činil 497,18 osob. Evidenční stav k 31.12.2000 je 513 fyzických osob.

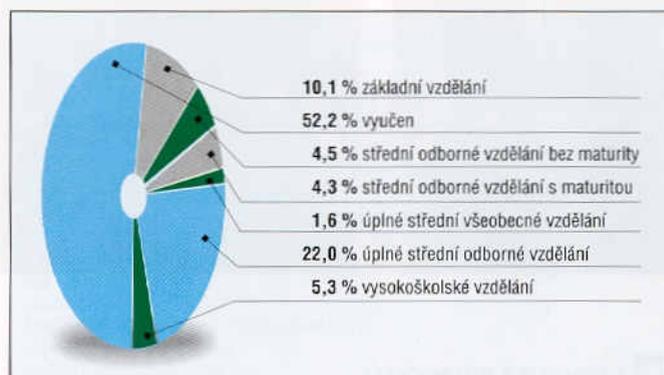
Celkový počet zaměstnanců se v průběhu roku 2000 snižoval, přestože, jak vyplývá z údajů této zprávy, neustále přibývá provozního vodohospodářského majetku společnosti.

Největší úbytek zaměstnanců nastal v provozu Dálkovod díky automatizaci a rozšíření činnosti dispečinku. V oblasti kanalizací přes vzrůstající počet čistíren odpadních vod počet zaměstnanců stagnuje.

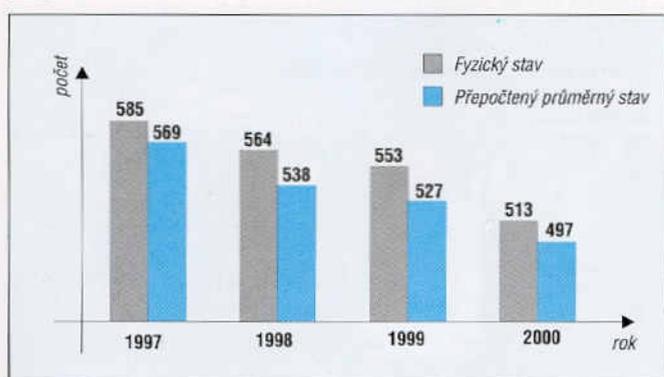
### PROFESNÍ STRUKTURA ZAMĚSTNANCŮ VKM, a. s.



### KVALIFIKAČNÍ STRUKTURA ZAMĚSTNANCŮ VKM, a. s.



### POČTY ZAMĚSTNANCŮ V LETECH 1997 - 2000



## VI. ÚČETNÍ A FINANČNÍ ROZBOR

Účetnictví bylo vedeno v souladu se zákonem č. 563/1991 Sb. ve znění zákona č. 117/1994 Sb. a Opatřením FMF č. j. : V 20 100/92, kterým se stanoví účtová osnova a postupy účtování pro podnikatele, ve znění změn a doplňků platných pro rok 2000.

Jako nástroje řízení byly vypracovány prováděcí příkazy ředitele a směrnice, které konkretizují výše uvedené právní normy na podmínky akciové společnosti. Jde zejména o účtový rozvrh, číselníky provozů (středisek) a účinností, odpisový plán a směrnice pro vedení účetnictví, směrnice a příkaz k inventuracím.

Ve smyslu ustanovení postupů účtování pro podnikatele byly do účetního období roku 2000 zaúčtovány dohadné položky aktivní za vodné a stočné včetně vyúčtování záloh a poplatků za vypouštění odpadních vod.

V souladu se zákonem č. 149/1995 Sb. byl zaúčtován odpis pohledávek splatných do 31. 12. 1994 a na základě zákona č. 132/1995 Sb. i opravné položky k nepromlčeným pohledávkám splatným po 31. 12. 1994.

Základní údaje z účetní uzávěrky jsou uvedeny v příložené rozvaze, výkazu zisků a ztrát a v přehledu o peněžních tocích.

Za rok 2000 činily výnosy celkem 406 671 tis. Kč a náklady celkem 396 831 tis. Kč. Čistý zisk po zdanění činí 9 840 tis. Kč.

Zisk (ztráta) z běžné činnosti připadající na jednu akcii v letech 1998 - 2000:

1998	-0,36 Kč
1999	1,72 Kč
2000	4,50 Kč

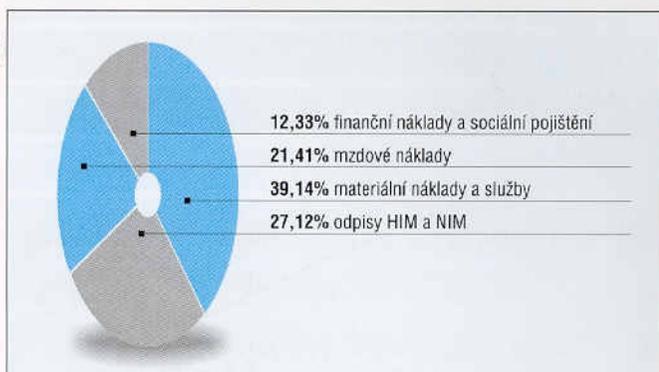
Počáteční finanční majetek společnosti k 1. 1. 2000 činil 42 601 tis. Kč a k 31. 12. 2000 se zvýšil na 66 237 tis. Kč. Společnost se v průběhu roku 2000 nedostala do platební neschopnosti a nemá žádné závazky po lhůtě splatnosti. Rovněž není zatížena bankovními úvěry.

Splatností od 1. 1. 2000 bylo provedeno zvýšení cen vodného a stočného takto (ceny bez DPH):

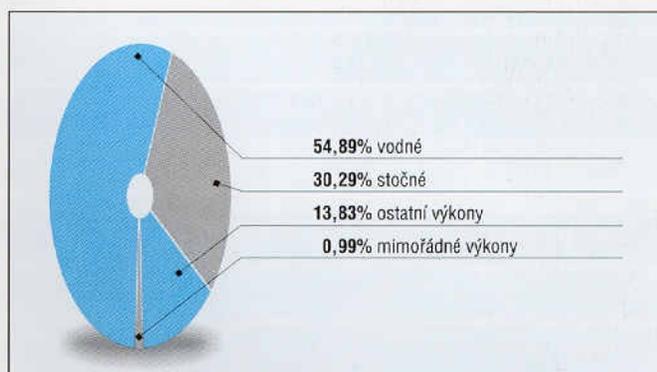
Vodné	- domácnosti	18,50 Kč/m <sup>3</sup>
	- ostatní odběratelé	20,00 Kč/m <sup>3</sup>
Stočné	- domácnosti	13,00 Kč/m <sup>3</sup>
	- ostatní odběratelé	14,00 Kč/m <sup>3</sup>

Důvodem byl vzrůst nákladů na vstupech včetně vynakládání nákladů na zlepšování stavu vodohospodářských zařízení a zvyšování úrovně poskytovaných služeb. Úprava cen je prováděna tak, aby ceny pro domácnosti a ostatní odběratele byly jak u vodného, tak u stočného od roku 2001 sjednoceny. Proto ceny pro ostatní odběratele u stočného rostou pomaleji, u vodného se cena již pátý rok nezměnila.

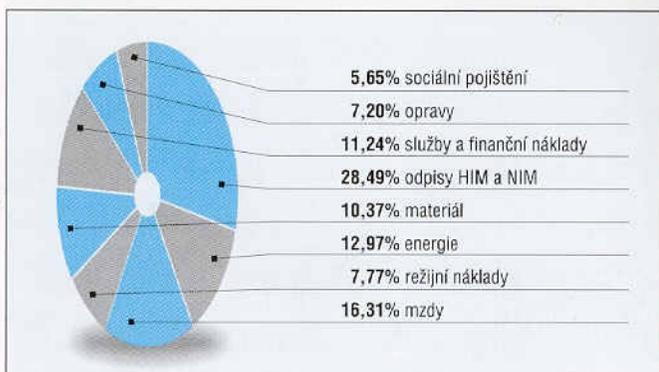
### NÁKLADY CELKEM



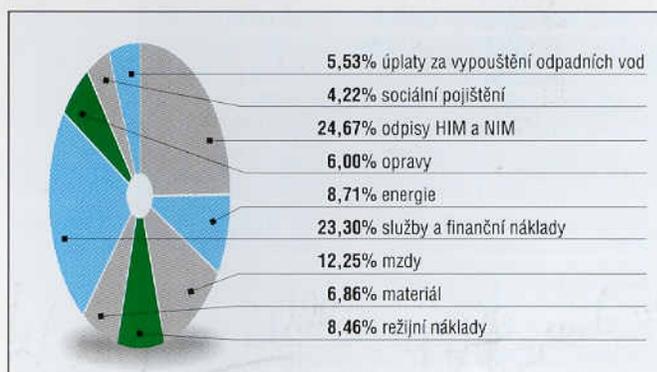
### VÝKONY CELKEM



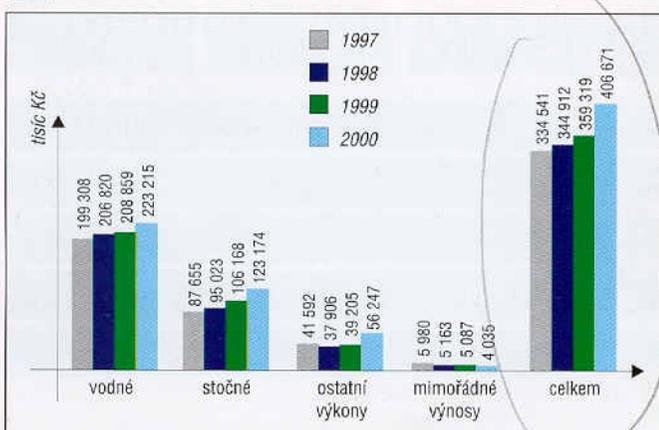
### NÁKLADY NA VÝROBU A ROZVOD VODY



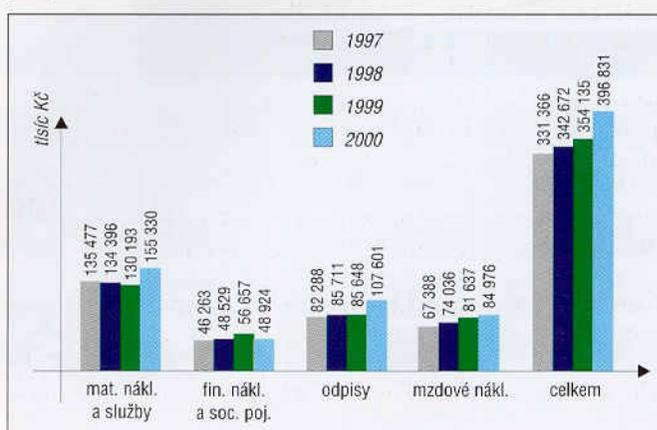
### NÁKLADY NA OVÁDĚNÍ A ČIŠTĚNÍ ODP. VOD



### VÝKONY V TISÍCÍCH Kč



### NÁKLADY V TISÍCÍCH Kč



	1997	1998	1999	2000
<b>Aktiva celkem</b>	<b>1 597 379</b>	<b>1 681 157</b>	<b>1 737 866</b>	<b>1 995 447</b>
Pohledávky za upsané jmění	0	0	0	0
Stálá aktiva	1 476 437	1 554 645	1 616 369	1 842 728
Nehmotný investiční majetek	4 537	7 442	6 679	9 003
Hmotný investiční majetek	1 471 900	1 547 203	1 609 690	1 833 725
Finanční investice	0	0	0	0
Podílové cenné papíry a vklady	0	0	0	0
Oběžná aktiva	99 127	102 652	92 203	121 683
Zásoby	10 643	10 688	10 575	11 556
Dlouhodobé pohledávky	0	0	0	0
Krátkodobé pohledávky	48 945	48 846	39 027	43 890
Finanční majetek	39 539	43 118	42 601	66 237
Ostatní aktiva	21 815	23 860	29 294	31 036
<b>Pasiva celkem</b>	<b>1 597 379</b>	<b>1 681 157</b>	<b>1 737 866</b>	<b>1 995 447</b>
Vlastní jmění	1 550 646	1 592 091	1 659 823	1 861 879
Základní jmění	1 313 245	1 313 245	1 313 245	1 502 137
Kapitálové fondy	52 927	93 735	157 780	163 309
Fondy ze zisku	176 411	176 314	176 714	176 401
Hospodářský výsledek min. let	4 888	6 557	6 900	10 192
Hospodářský výsl. běžného účet. období	3 175	2 240	5 184	9 840
Cizí zdroje	44 068	84 733	75 529	130 283
Rezervy	2 755	350	0	2 100
Dlouhodobé závazky	19 528	53 776	53 435	94 388
Krátkodobé závazky	21 785	30 607	22 094	33 795
Bankovní úvěry a výpomoci	0	0	0	0
Dlouhodobé bankovní úvěry	0	0	0	0
Ostatní pasiva	2 665	4 333	2 514	3 285

**VÝKAZ ZISKŮ A ZTRÁT** (v tisících Kč)

	1997	1998	1999	2000
Výkony a prodej zboží	319 754	328 000	345 810	397 275
Tržby za prodej vlastních výrobků a služeb	315 345	323 780	340 833	381 903
Změna stavu vnitr. zás. vlastní výroby	0	0	0	0
Aktivace	4 409	4 220	4 977	15 372
Výkonová spotřeba	135 477	134 396	130 193	155 330
Přidaná hodnota	184 277	193 604	215 617	241 945
Osobní náklady	94 328	103 312	114 185	118 752
Daně a poplatky	10 545	10 677	14 348	8 618
Odpisy hmot. a nehmot. inv. majetku	82 288	85 711	85 648	107 601
Zúč. rez. a čas. rozl. prov. výn. (+)	4 260	3 878	3 913	88
Tvor. rez. opr. pol. a čas rozl. prov. nákl. (-)	4 083	1 837	1 377	2 439
Jiné provozní výnosy	1 682	4 518	3 022	2 688
Jiné provozní náklady	2 071	1 687	3 631	1 105
Provozní hospodářský výsledek	-3 096	-1 224	3 363	6 206
Zúčt. rez. a opr. pol. do fin. výnosů	0	0	0	0
Tvorba rez. a opr. pol. na fin. náklady	0	0	0	0
Jiné finanční výnosy	2 859	3 353	1 487	2 585
Jiné finanční náklady	1 994	1 950	2 515	2 878
Hospodářský výsledek z finanč. operací	865	1 403	-1 028	-293
Daň z příjmů za běžnou činnost	-775	650	70	0
Hospodářský výsl. za běžnou činnost	-1 456	-471	2 265	5 913
Mimořádné výnosy	5 986	5 163	5 087	4 035
Mimořádné náklady	125	993	995	108
Daň z příjmů z mimoř. činnosti	1 230	1 459	1 173	0
Mimořádný hospodářský výsledek	4 631	2 711	2 919	3 927
<b>Hospodářský výsledek za účetní období</b>	<b>3 175</b>	<b>2 240</b>	<b>5 184</b>	<b>9 840</b>

**PŘEHLED O PENĚŽNÍCH TOCÍCH** (v tisících Kč)

	1997	1998	1999	2000
Peněžní prostředky na začátku roku	40 973	39 539	43 118	42 601
Peněžní tok z provozní činnosti	81 258	91 925	83 244	120 860
Peněžní tok z investiční činnosti	-119 014	-161 640	-145 945	-141 312
Peněžní tok z finanční činnosti	36 322	73 294	62 184	44 088
Peněžní prostředky na konci roku	39 539	43 118	42 601	66 237

## VII. PROVOZ VODOVODŮ

V roce 2000 došlo díky neobvykle vysokým teplotám a suchu v květnu a červnu k zastavení několikaletých poklesů odběrů vody u domácností.

Prodej vody v technických jednotkách dosáhl úrovně 101,28 % předchozího roku.

Neměnila se však problematika venkovských sídel, kde využívání odběrů z veřejných vodovodů je spíše záložní pro vaření a pitné účely a na ostatní spotřebu jsou nadále využívány soukromé zdroje - studny bez ohledu na špatnou kvalitu vody.

Ve vodárenské soustavě byly upřednostněny práce na ochraně zdrojů, na zlepšení provozně technické vybavenosti dálkových přivaděčů, moderním přenosovém zařízení s monitorováním provozně důležitých míst a v neposlední řadě na zabezpečovacím zařízení. Podstatná u zdrojů vody je jejich stabilní vydatnost, trvale dobrá kvalita a dostatečná ochrana.

V uplynulém roce kapacitou zcela stačily podzemní zdroje v lokalitách Mělnická Vrutice, Liběchovka a Stříbrník.

V měsíci dubnu proběhl na rekonstruované úpravně vody Klíčava úspěšný krátkodobý provoz po dobu zapojování nového sekčního uzávěru Korycany na přivaděči KSKM s propojením na Neratovice a Všetatskou větev dálkovodu.

V roce 2000 bylo opraveno na všech provozovaných vodovodech 554 poruch na vodovodní síti a 905 poruch na vodovodních přípojkách. Pokračoval správný trend obnovy sítí, šoupatových uzávěrů a vodovodních přípojek souběžně při větších akcích jiných investorů, zejména rekonstrukcích komunikací.

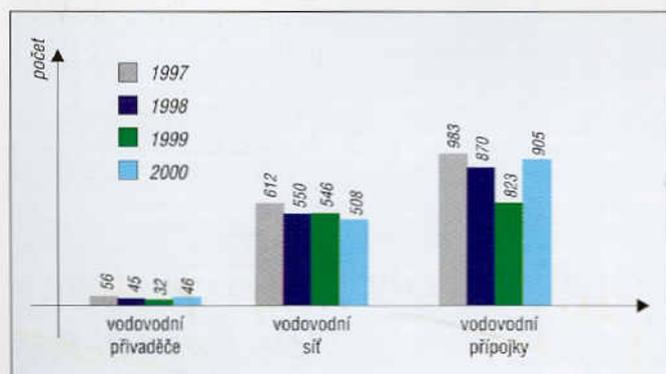
Pokračovaly opravy řadů bezvýkopovými technologiemi se zkušenými dodavateli, ale i vlastním odzkoušením této technologie reliningu (použitím HDPE-DN 90, 110) do havarovaných úseků litinových a ocelových potrubí.

Provozy vodovodů pokračovaly v systematickém zřizování „distriktních“ měření na vodovodních sítích a následném realizování optimální redukce tlaků v jednotlivých pásmech, včetně sledování poměru denních a nočních průtoků vody do spotřebišť.

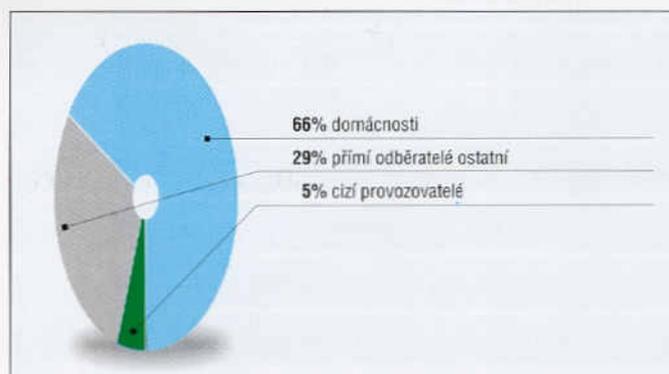
V závěru roku byl podrobněji sledován přínos předchozích nemalých investic do modernizace a rozšíření dispečerského řízení výroby, distribuce a převodů vody, a to jak v úsporách obslužných pracovníků na vodárenských objektech a úsporách el. energie, tak získání co nejpřesnějšího přehledu o okamžitých stavech všech důležitých zařízení vodárenské soustavy a vybraných objektech ČOV a PSOV. Dokladem efektivnosti těchto investic je i meziroční pokles vody vyrobené při větším množství vody fakturované, což znamená jednoznačné snížení ztrát vody.

Nemalé zásluhy na snižování ztrát vody má i stále zdokonalovaný a ověřovaný systém mimopracovníků pohotovostí jak techniků, tak i ostatních profesních pracovníků. Trvalá pozornost je věnována modernizaci vybavenosti jednotlivých pracovních čt.

### PORUCHY NA VODOVODECH V LETECH 1997 - 2000



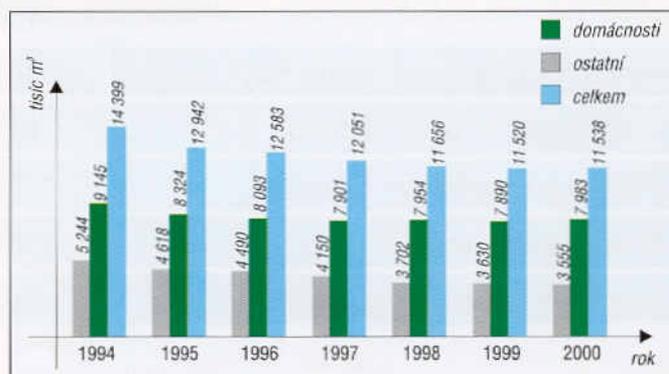
### VODA FAKTUROVANÁ



### ZÁSOBOVÁNÍ MĚST A OBCÍ REGIONU a. s. PITNOU VODOU



### VODA FAKTUROVANÁ PŘÍMÝM ODBĚRATELŮM



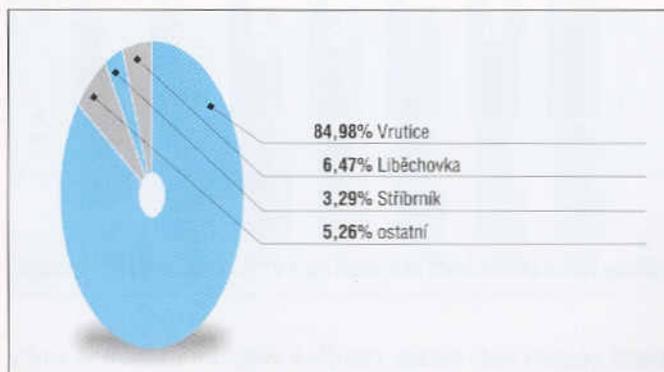
## VODOVODY - VYBRANÉ UKAZATELE

		1996	1997	1998	1999	2000
Počet obyvatel v regionu a. s.	<i>tis.obyv.</i>	253	253	253	253	253
Celk. počet obyv. vč. svazku obcí Slánska	<i>tis.obyv.</i>	275	275	275	275	275
Obyvatelé zásob. z vod. sítě reg. a. s.	<i>tis.obyv.</i>	222	226	227	241	241
Počet měst a obcí v reg. a. s. (akc. na jm.)	<i>počet</i>	186	186	187	187	187
Počet obcí s veř. vod. provoz. VKM a. s.	<i>počet</i>	120	123	129	131	133
Počet obcí s majetkem vlož. do a. s.	<i>počet</i>	86	86	86	86	86
Počet obcí provoz. na smlouvu	<i>počet</i>	34	37	43	45	47
Prodej vody jiným provozovatel. subjek.	<i>počet</i>	8	7	8	11	12
Délka vodovodní sítě v majetku VKM a. s.	<i>km</i>	1 377	1 553	1 621	1 661	1 661
Délka vodov. sítě provoz. na smlouvu	<i>km</i>	103	113	256	310	456
Počet odběrných míst	<i>km</i>	41 394	42 742	44 164	44 576	47 789
Kapacita zdrojů podzemní	<i>l/s</i>	832	835	647	647	633
Kapacita úpraven povrchové vody	<i>l/s</i>	185	185	156	156	156
Počet provozov. úpraven vody	<i>počet</i>	4	4	2	2	1
Počet provoz. vodojemů a akumul. zařiz.	<i>počet</i>	77	78	78	78	78
Objem akumulací vodojemů	<i>m<sup>3</sup></i>	156 720	156 820	156 820	156 820	156 820
Počet provoz. čerpacích, přeč. st. a AT st.	<i>počet</i>	52	52	52	52	53
Voda vyrob., předaná cizím vod.org.	<i>tis.m<sup>3</sup></i>	678	677	733	495	631
Voda faktur. přímým odběratelům	<i>tis.m<sup>3</sup></i>	12 583	12 052	11 713	11 520	11 538
- z toho - fakturováno domácnostem	<i>tis.m<sup>3</sup></i>	8 093	7 902	7 953	7 890	7 983
- fakturováno ost. odběratelům	<i>tis.m<sup>3</sup></i>	4 490	4 150	3 760	3 630	3 555
Specif. spotřeba vody faktur. přímým odběr. celkem	<i>l/os/den</i>	154,6	146,3	141	131	131,1
- z toho domácnostem	<i>l/os/den</i>	99,6	95,9	95,6	89,7	90,7

### Kvalita vody v roce 2000

Kvalita vody je soustavně sledována v odpovídajícím počtu odběrových míst, četnosti odběru vzorků a rozsahu stanovení. Běžně je prováděn systém důsledné kontroly zjištěných závad v kvalitě vody až do jejich konečného vyřešení.

### VÝROBA VODY VE ZDROJÍCH



### Kvalita vody ve zdrojích

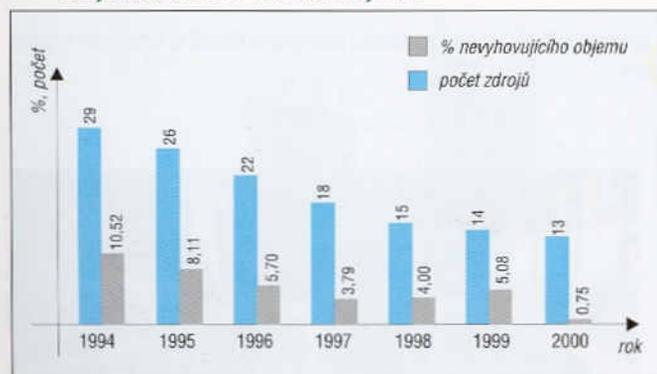
Jednou z priorit VKM a.s. je dodávat spotřebiteli vodu ze zdrojů s nejlepší kvalitou vody. To vedlo k postupnému odstavování méně kvalitních zdrojů, např. odstavení úpravný vody Stochov koncem roku 1999 se výrazně projevilo i v celkové bilanci nevyhovujícího objemu vyrobené vody v roce 2000. Tři hlavní zdroje pitné vody VKM a.s. a srovnání jejich nejdůležitějších ukazatelů s ČSN 75 7111 „Pitná voda“ v roce 2000 uvádí tabulka:

### KVALITA VODY - VYBRANÉ UKAZATELE

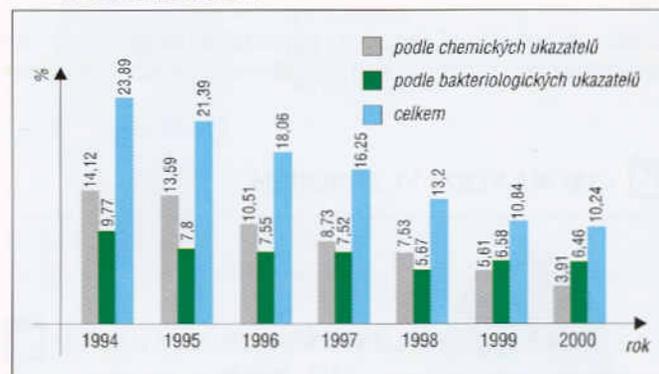
ukazatel	jednotky	ČSN	Vrutice	Liběchovka	Stříbrník
podíl z celk.dodávky	%	-	84,98	6,47	3,29
teplota	°C	8-12	11,0	10,4	9,4
barva	mg/l	20	2,5	1,1	2,1
zákal	ZF	5	0,4	0,09	0,25
pH	-	6-8	7,55	7,54	7,59
CHSK (organ.látky)	mg/l	3,0	1,21	1,27	0,92
tvrdost celková	°něm.	5,6-28	19,1	19,8	12,9
	mmol/l	1-5	3,41	3,53	2,3
KNK <sub>4,5</sub> (alkalita)	mmol/l	0,8	5,31	5,34	3,63
železo Fe	mg/l	0,30	0,07	0,04	0,12
mangan Mn	mg/l	0,10	0,01	0,01	0,04
amonné ionty NH <sub>4</sub> <sup>+</sup>	mg/l	0,50	0,03	0,00	0,07
chloridy Cl <sup>-</sup>	mg/l	100	20,1	19,3	11,2
sírany SO <sub>4</sub> <sup>2-</sup>	mg/l	250	57,8	63,0	49,5
dusitany NO <sub>2</sub>	mg/l	0,10	0,00	0,00	0,04
dusičnany NO <sub>3</sub>	mg/l	50	12,6	6,0	5,9

Kvalita uvedených tří hlavních zdrojů vody splňuje v plném rozsahu ČSN 75 7111 „Pitná voda“, včetně ukazatelů radioaktivity, těžkých kovů, tzv. organických škodlivin, ropných látek, mikrobiologie a biologie. V rozhodujících ukazatelích je plně srovnatelná s kvalitou běžně dodávaných balených vod, např. obsah dusičnanů nedosahuje hranici požadovanou pro kojenice (15 mg/l.).

### POČET ZDROJŮ, PROCENTA NEVYHOVUJÍCÍHO OBJEMU VODY VE ZDROJÍCH



### PROCENTA NEVYHOVUJÍCÍHO OBJEMU DODANÉ VODY



### Kvalita vody u spotřebitele

V roce 2000 se podařilo snížit procento nevyhovujícího objemu vody podle souhrnu všech chemických ukazatelů na 3,91 %. Podíl vody nevyhovující v jakémkoli jediném ukazateli klesl na 10,24 %.

Provoz vodovodů byl ustálený. S výjimkou zkušebního provozu rekonstruované úpravný vody Klíčava, nedošlo k výrazným změnám ve směru a množství protékající vody, které vždy alespoň krátkodobě ovlivní kvalitu vody, ani k závažným haváriím, které by si vyžádaly mobilizaci rezervních zdrojů.

Zvýšená stagnace vody v potrubí způsobená menším množstvím odebírané vody negativně ovlivňuje účinnost hygienického zabezpečení. To je zvláště citelné u nově připojovaných obcí s dosud malými počty přípojek a nepatrnými odběry vody. V některých úsecích vodovodní sítě je proto nutno provádět dochlorování vody. Díky současné technice je ho možné provádět spolehlivě a bez výrazných výkyvů.

V roce 2000 bylo v čistírnách odpadních vod provozovaných VKM a.s. vyčištěno a vypuštěno do vodních toků 11 532,3 tis. m<sup>3</sup> odpadních vod.

Bez čištění bylo vypuštěno z kanalizací 201,2 tis. m<sup>3</sup> odpadních vod. Šlo zejména o lokalitu Švermov, kde byla ČOV na části stokové sítě zprovozněna ve zkušebním provozu v závěru roku.

Podstatné vylepšení nastalo v lokalitě Mělník, kde proběhl úspěšně zkušební provoz nové ČOV a pokračuje investování města do další rekonstrukce a rozšiřování kanál.sítí.

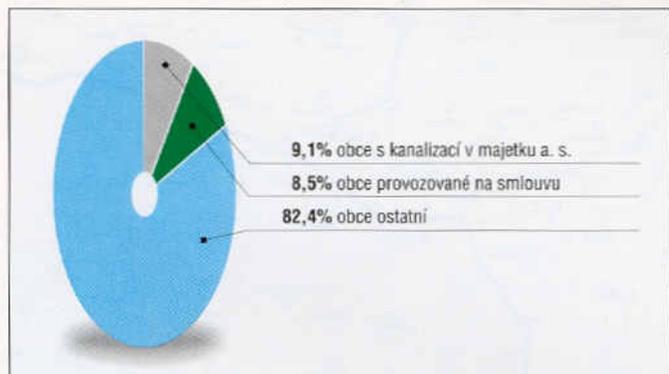
Nadále úspěšná je i spolupráce s obcemi v zajišťování zkušebního a následně trvalého provozování nových kanalizací a ČOV v regionu a.s. VKM. Provozní zkušenosti z ověřování nových technologií dokáží obcím přinést značnou úsporu nákladů i starostí s budoucím provozováním.

Pro preventivní údržbu kanalizačních sítí bylo v roce 2000 zajištěno dovybavení čistící technikou na vysoké technické i výkonové úrovni. Každý provoz kanalizací má vlastní speciální kombinovaný čistič. Postupně se zlepšuje i spolupráce s místními firmami, které zajišťují údržbu a opravy domovních částí kanalizace.

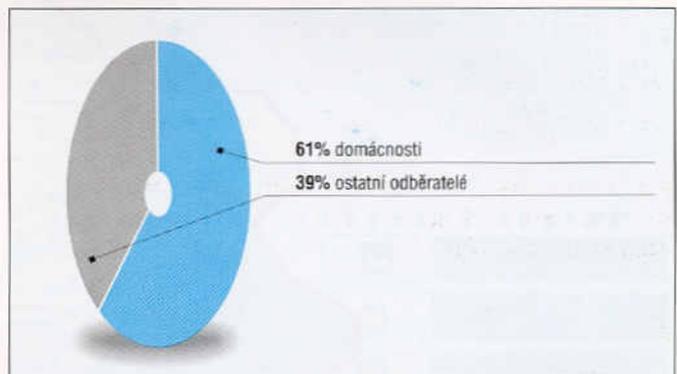
Prozatím není příliš operativní spolupráce se správci silnic a místních komunikací v údržbě a opravách dešťových vpustí. Řada nejasností v realizaci oprav zařízení a odstraňování havárií hlavně na kanalizačních přípojkách vyplývá z nedořešené legislativy a zastaralých vyhlášek.

Velkou pomocí v nápravě stavu poklopů kanalizačních revizních šachet ve vozovkách bylo zřízení zvláštní provozní čety, která speciální technologií upravuje toto zařízení ve vozovkách, a to s podstatně delší životností a menšími náklady než původně poptávané dodavatelské firmy. V roce 2000 bylo opraveno 99 ks kanalizační poklopů ve vozovkách, speciálními kanalizačními vozy vyčištěno 86 km stokové sítě, televizní kamerou bylo prověřeno 9,7 km sítě. Pro větší operativnost a následně opravy kanalizačních přípojek, včetně neobjektivnějšího posouzení zjištěné a následně odstraňované závady, byla pořízena malá kamera s ručním posunem pomocí laminátového prutu, což by mělo přinést další úspory v zamezení opakovaných havárií na kanalizačních přípojkách.

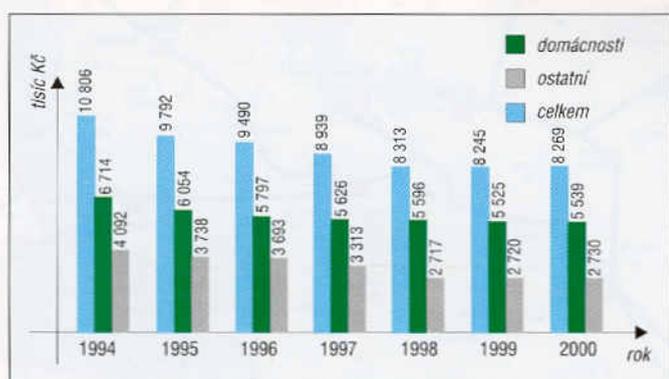
**ODKANALIZOVÁNÍ MĚST A OBCÍ AKCIONÁŘŮ VKM, a. s.**



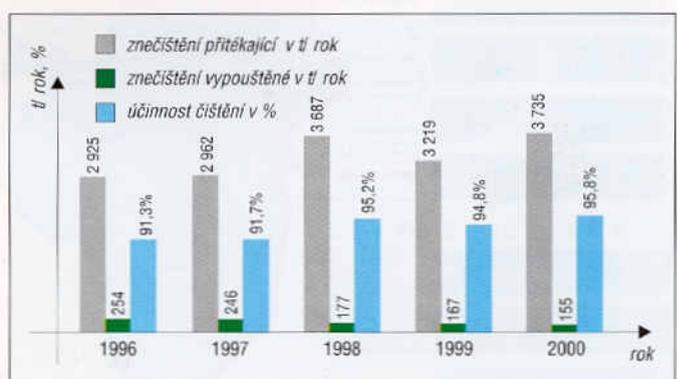
**STOČNÉ FAKTUROVANÉ PŘÍMÝM ODBĚRATELŮM V ROCE 2000**



**STOČNÉ FAKTUROVANÉ PŘÍMÝM ODBĚRATELŮM V LETECH 1994 - 2000**



**VÝVOJ ZNEČIŠTĚNÍ PŘITÉKAJÍCÍHO A VYPOUŠTĚNÉHO A ÚČINNOSTI ČIŠTĚNÍ ČOV**



## KANALIZACE - VYBRANÉ UKAZATELE

		1996	1997	1998	1999	2000
Počet obyvatel napojených na kanalizaci	<i>tis.obyv.</i>	119	120	120	123	149
Počet obcí s kanal. v majetku VKM a. s.	<i>počet</i>	16	16	16	16	16
Počet ČOV v majetku VKM a. s.	<i>počet</i>	15	15	15	15	15
Počet kanal. a ČOV mimo majetek VKM a. s. prov. na sml.	<i>počet</i>	6	9	11	13	15
Délka kanal. sítě v majetku VKM a. s.	<i>km</i>	334	336	338	365	365
Délka kanal. sítě provozovaná na smlouvu	<i>km</i>					34
Počet kanalizačních přípojek	<i>počet</i>	15 864	15 958	16 211	17 170	17 300
Počet provoz. podtlakových stanic	<i>Počet</i>	-	1	2	2	2
Počet čerp. stanic odpadních vod	<i>počet</i>	11	15	20	28	31
Fakturované množství odpad. vod přímým odběratelům	<i>tis.m<sup>3</sup></i>	9 490	8 938	8 966	8 246	8 269
- z toho - domácnosti	<i>tis.m<sup>3</sup></i>	5 797	5 625	5 596	5 525	5 540
- ostatní odběratelé	<i>tis.m<sup>3</sup></i>	3 693	3 313	2 717	2 720	2 730
Voda čištěná za dohodnutou cenu	<i>tis.m<sup>3</sup></i>	-	875	1 179	1 927	1 634
Množství čištěných odpadních vod	<i>tis.m<sup>3</sup></i>	13 102	12 435	11 198	11 213	11 532
Kaly produkované na ČOV (sušina)	<i>t/rok</i>	961	851	1 321	1 819	2 201
Znečištění přitékající do ČOV dle BSK5	<i>t/rok</i>	2 925	2 962	3 687	3 219	3 735
Znečištění vypouštěné z ČOV dle BSK5	<i>t/rok</i>	254	246	177	167	155
Účinnost čištění v ČOV podle BSK5	<i>%</i>	91,3	91,7	95,2	94,8	95,80
Znečištění vypouštěné do toku dle BSK5 celkem	<i>t/rok</i>	386	381	351	382	182

## IX. OSTATNÍ SLUŽBY

Zde jsou uvedeny doprovodné činnosti, zajišťované středisky VKM, a.s. pro vlastní provozy i pro externí zákazníky:

### Doprava

Středisko dopravy zajišťuje centrální nákup nových dopravních prostředků a mechanizace, dodavatelské garanční a servisní opravy a drobné opravy ve vlastní autodílně. Provozuje osobní vozidla útvarů správy a vedení společnosti.

Zajišťuje speciální dopravní výkony pro ostatní střediska, sledování a vyhodnocování spotřeby pohonných hmot jednotlivých vozidel, vč. posuzování využití vozidel ve společnosti a školení řidičů služebních vozidel.

### Laboratoře

Činnost akreditované laboratoře pitných a odpadních vod byla převážně zaměřena na potřeby společnosti, které v roce 2000 činily 75,2% laboratorních výkonů.

Rozbory zajišťuje prostřednictvím pracovišť v Kladně, Kralupech n.Vl. a ČOV Kladno Vrapice.

Laboratoře společnosti zajišťují základní rozbor: mikrobiologický, fyzikálně-chemický, radiologický. Ze speciálních rozborů jsou to rozbor na těžké kovy, pesticidy, chlorfenoly, polychlorované bifenylly a těžké organické látky včetně trihalogenmethanů.

### Dílny Kralupy n. Vl.

Středisko je zaměřeno na smluvní záruční a pozáruční opravy čerpací techniky výrobců a distributorů Pleuger, EMU, Sigma a dalších typů. Středisko má svoji činnost zaměřenu převážně na cizí zakázky, které zajišťuje po celém území České republiky.

### Nákup

Středisko s celopodnikovou působností zabezpečuje centrální nákup materiálů a chemikálií pro potřeby společnosti. Zajišťuje distribuci mezi hlavním skladem a pomocnými sklady v provozech tak, aby s minimálními skladovými zásobami byl dodržen potřebný sortiment materiálů a jeho dostupnost v celé a.s..

Středisko spolupracuje s útvarem investic při výběru nabídek dodavatelů. Hlavní sklad nabízí materiálovou výpomoc přímým prodejem místním stavebním firmám.

### Výpočetní technika

Středisko výpočetní techniky zajišťuje technické a programové vybavení všech provozů, středisek i vedení společnosti; zároveň zajišťuje provoz počítačové sítě VKM, a.s.

V roce 2000 bylo zprovozněno propojení výpočetních systémů v provozech s centrální počítačovou sítí pomocí mikrovlnných přenosových systémů. K 1.1.2001 je ve VKM, a.s. nasazeno 154 osobních počítačů v různých úrovních informačních řídicích systémů.

## Projekce Kladno

### Projekce Kralupy n. Vl.

Činnost těchto středisek je zaměřena na potřeby provozů v oblasti vlastních investic a oprav a práce pro cizí zákazníky (převážně pro občany a obce).

Přehled rozhodujících projektů:

- Středokluky, vodovod a kanalizace
- Hovorčovice, vodovod
- Vysoká (okr. Mělník), územní plán část vodní hospodářství
- Makotřasy, vodovod
- KSKM II; I. stavba vodovod Hořín, Býkev, Lužec  
II. stavba vodovod Býkev, Spomyšl, Vepřek
- Malíkovice, vodovod
- Sýkořice, vodovod
- Větrušice, vodovod
- Mšeno, vodovod pro Ráj
- Lužec, vodovod
- Byšice, vodovod a ATS
- Zdíby, vodovod
- Kojetice, připojení „Prahy východ“ na KSKM
- Býkev Jenišovice, vodovod
- Řepín, vodovod - rekonstrukce
- Vodovodní přípojky pro občany

## X. TECHNICKÁ ČINNOST

Činnost technického útvaru byla v roce 2000 zaměřena na poskytování technických a konzultačních služeb pro akcionáře, provozy vodovodů a kanalizací ve struktuře VKM, a.s., vyjadřování se k záměrům cizích investorů, zpracování podkladů pro koncepční řešení vodovodních a kanalizačních systémů v rozsahu působnosti akciové společnosti a dokumentování stávajících sítí.

Zároveň technický útvar úzce spolupracuje se samostatnými středisky projekce Kladno a Kralupy nad Vltavou.

Spolupráce s Ministerstvem zemědělství byla završena zpracováním materiálů „Podklady pro zajištění konkrétních úkolů z implementačních plánů směrnice Rady 91/271/EEC a 98/83/EC“ za okresy Kladno a Mělník.

### Vodohospodářský rozvoj

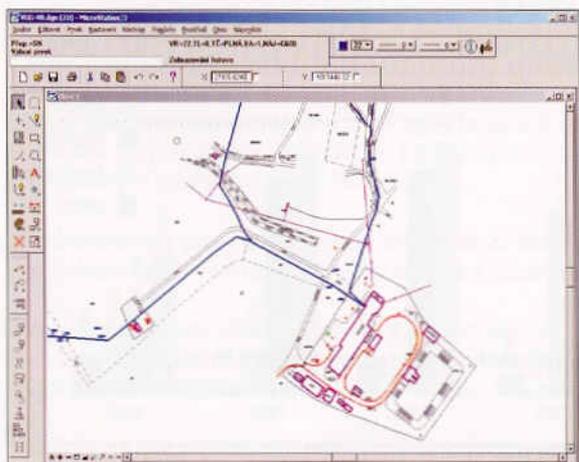
V roce 2000 bylo technickým útvarem vydáno 1663 odborných stanovisek různým subjektům, což svědčí o zvýšené investiční aktivitě na území VKM, a. s.

## POČET VYJÁDRĚNÍ TÚ K ZÁMĚRŮM CIZÍCH INVESTORŮ

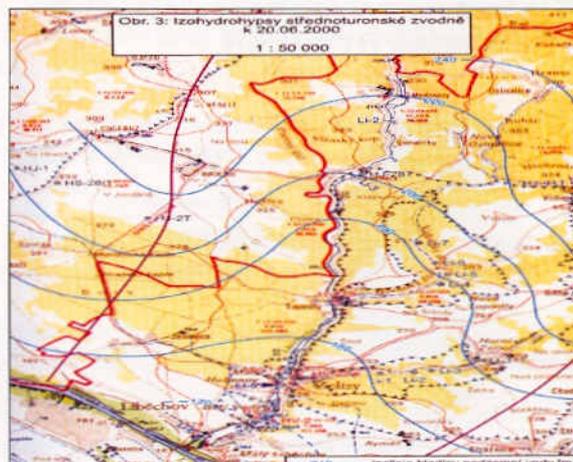
Rok	1998	1999	2000
Počet vyjádření TÚ k záměrům cizích investorů	1 250	1 380	1 663

Dále byly útvarem zpracovány tyto studie:

- Hydraulické posouzení soustavy KSKM (VDJ Hostín - VDJ Kožová hora)
- Energetické posouzení čerpání VDJ Kožová hora - VDJ Vápenec - VDJ Stochov - VDJ Nové Strašecí
- Vodohospodářské studie Křivoklátsko
- Lány - koncepce odkanalizování obce
- Spolupráce při zpracování režimního sledování podzemních vod v jímacím území, včetně prognózy vývoje



Ukázka grafického výstupu  
ČS Mělnická Vrutice,  
jímací území  
Řepinský důl.



Ukázka grafického výstupu z režimního sledování hladiny podzemních vod.

## GIS Geografický informační systém

Přestože v roce 1999 byla oficiálně ukončena práce na Digitální technické mapě města Kladna, práce na tvorbě této mapy, vzhledem k opožděnému předání geodetických podkladů od Energie Kladno, v roce 2000 pokračovaly. Bylo prováděno další upřesňování polohopisného zaměření sítí, provedeného touto firmou.

Dále byl realizován převod polohopisných dat do formátu FrammeLite v obci Brandýsek. Započato bylo také s převodem dat u inženýrských sítí Kladna a Libčic nad Vltavou.

Jako podkladový materiál pro rozhodovací a vyjadřovací činnost VKM, a.s. a pro digitalizaci rozhodujících páteřních přivaděčů, byly zajištěny geodetické práce v jímacím území Řepínský důl, doměření části Všetatské větve, výtlačných potrubí od ÚV Klíčava do VDJ Vápeneč a zaměření sítí v intravilánu města Libčice nad Vltavou. Souběžně s tím jsou průběžně shromažďována data pro digitalizaci sítí u všech nových staveb, realizovaných na území společnosti.

Zdigitalizováno bylo v tomto roce cca 50 km vodovodních a kanalizačních sítí.

## XI. STAVEBNÍ INVESTICE

V roce 2000 byla dokončena akce umožňující zásobování obcí oblasti Velvarska s nedostatkem pitné vody nákladem cca 12 mil. Kč, spolufinancovaná státem v rámci tzv. systémových dotací Ministerstva financí. Stavby KSKM I, dokončené v roce 1999 v hodnotě cca 230 mil. Kč, byly zkolaudovány, vloženy do hmotného investičního majetku VKM, a.s. a definitivně byla přiznána dotace Ministerstva financí ČR.

Současně pokračovala výstavba na ostatních stavbách financovaných pouze VKM, a.s., kde bylo stavebně dokončeno a převzato:

- šest z osmi rozestavěných staveb z roku 1999
- sedmáct ze dvaceti čtyř nově zahájených staveb v roce 2000

Souhrnně byly v roce 2000 ve výstavbě 32 stavby, z nichž bylo dokončeno, převzato a uvedeno do provozu celkem 23 staveb. Do roku 2001 přechází 9 staveb, které budou v tomto roce dokončeny.

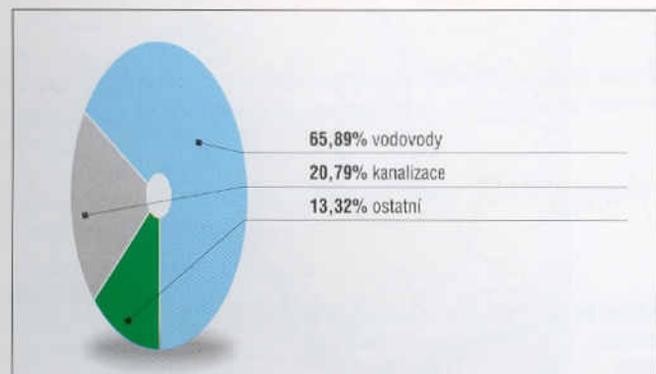
Zároveň v roce 2000 probíhala příprava tří důležitých akcí s možností poskytnutí dotací ze státního rozpočtu a dalších drobnějších akcí zaměřených na dobudování a zvýšení spolehlivosti systému skupinového vodovodu a obnovu stávajících provozně již nevyhovujících zařízení. Termínová příprava staveb je koordinována s investiční výstavbou měst a obcí v regionu VKM, a.s.

Mimo zabezpečování vlastních staveb se VKM, a.s. účastní různou formou i na výstavbě, kterou zabezpečují města a obce. Je to například výstavba ČOV a kanalizace Mšeno, ČOV Nové Strašecí, ČOV Odolena Voda, ČOV Švermov atd. Významná je rovněž činnost na přípravě rozsáhlé akce kanalizace v Mělníku, druhá etapa, s příslibem státní dotace.

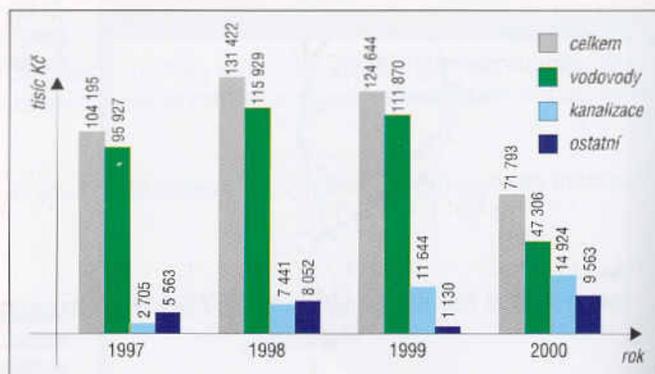
## STAVEBNÍ INVESTICE (v tisících Kč)

	vlastní zdroje	dotace ze SR	celkem
Akce se státní podporou	2 208	4 278	6 486
Akce financ. z vl. zdrojů	65 307		65 307
Celkem	67 515	4 278	71 793
Z toho dokončené v r.2000	44 316	4 278	48 594
Přecházející do r.2001	21 540		21 540
Akce připravované	1 659		1 659

## STAVEBNÍ INVESTICE DLE CHARAKTERU ZÁKLADNÍCH ČINNOSTÍ



## STAVEBNÍ INVESTICE DLE CHARAKTERU ZÁKLADNÍCH ČINNOSTÍ V LETECH 1997 - 2000



## XII. STROJNÍ INVESTICE

Rok 2000 díky úspěšnému nárůstu výkonů a tržeb umožnil dorovnání zkráceného objemu strojních investic z předchozího roku. Původní plánovaný objem 19 000 tis. Kč byl zvýšen na 26 343 tis. Kč.

Byl dodržen potřebný rozsah obměny dopravních prostředků, malé mechanizace, měřicí techniky a výpočetní techniky.

U osobních a dodávkových vozidel došlo k další obnově starých typů Š 105, 120, Š 1203, ARO. Na základě předchozích výběrů a posouzení parametrů byly realizovány nákupy vozidel ŠKODA FELICIA COMBI, VAZ-NIVA 21121-14, PEUGEOT-BOXER.

Pokračovala obměna malých nákladních vozidel sklápěčů AVIA, PV3S vozidly IVECO s možností víceúčelového využívání kontejnerových nástaveb, a to jak pro kanalizace a ČOV, tak i provozy vodovodů pro větší operativnost v řešení nouzového zásobování vodou pomocí kontejnerů, které se ukázaly provozně výhodnější než cisternové přívěsy.

Po provedení poptávkového řízení a výběru byla provedena obnova malých rypadel JCB a CAT, která nahradila stávající K 162, KSH 45. Nákup byl proveden na splátky.

V oblasti měřicí techniky a diagnostiky byly prostředky vynaloženy hlavně na obnovu a doplnění zařízení ke zjišťování poruch a trasování zařízení vody a kabelů. Pokračovalo dovybavení vodárenských provozů vodoměry a datalogy pro rozšiřování počtů kontrolních distriktních měření na vodovodních sítích.

Obnova čerpací techniky byla směřována na cílené úspory el.energie a větší spolehlivost čerpání při automatizovaném provozu ČS zejména na Dálkovodu.

Dokončeny byly výměny čerpadel a speciálních řídicích a zabezpečovacích ventilů typu CLA-VAL na ČS Stříbrník.

Nemalé investice si vyžádala obměna a doplnění výpočetní techniky pro vyšší využití zákaznického informačního systému a programů účetnictví. Pokračovala výměna telemetrického zařízení RADOM za nový SAIA (s radiomodemy pro pásmo 450 Mhz).

### NÁKUP STROJNÍCH INVESTIC (v tisících Kč)

Montážní vozidla, dodávky, terénní vozy, os. vozy	6 737
Nákladní vozidla, bagry, speciály	7 453
Malá mechanizace, agregáty, příslušenství	2 914
Měřicí technika, diagnostika, telemetrie	3 041
Čerpací technika	1 022
Výpočetní technika, kancelářská technika	3 246
Poskytnuté zálohy na stroje	1 972
<b>Celkem</b>	<b>26 385</b>

## XIII. OPRAVY A ÚDRŽBA HMOTNÉHO INVESTIČNÍHO MAJETKU

### Opravy vodovodů

Rozsah oprav realizovaných vlastními pracovníky byl přibližně na stejné úrovni jako v minulých letech, vyplýval hlavně z počtu poruch na sítí a přípojkách. Náklady stoupají úměrně s materiálovou náročností oprav, zprůsňovacími podmínkami úprav výkopů v komunikacích s převažujícím odvozem veškerých výkopových materiálů na skládky a požadavky recyklace živých materiálů.

Dodavatelské opravy jsou postupně zaměřovány na opravy a obnovu zařízení podle zpracovaných programů sanací a oprav. Trvá zvýšená náročnost zajišťování ručních výkopových prací při hromadných opravách vodovodních přípojek a opravy vodovodů v hustém zasíťování slaboproudými i silnoproudými kabelovými zařízeními.

Upřednostňovány jsou i progresivnější bezvýkopové technologie výměny potrubí. Nemalý objem finančních prostředků vyžaduje dodavatelské zajištění oprav vodoměrů i při postupném zvyšování nákupu novějších typů pro obnovu, který činil v uplynulém roce cca 25 %.

V souladu s potřebami provozu je postupně nahrazována opotřebovaná a na opravy náročná malá mechanizace a nářadí, které musí i nadále sledovat nové technologie oprav a obnovy vodovodů. Úspěšně se podařilo zrealizovat dlouho odkládané opravy nátěrů a opláštění věžových vodojemu AKNAGLOBUS v lokalitách Vysoká, Mšec a Klečany.

V závěru roku byla dodavatelsky provedena oprava nejporuchovějšího úseku ocelového potrubí DN 300 reliningem HD PE 225 v délce 570 m v úseku Slaný Háje.

### Opravy kanalizací

V roce 2000 se podařilo zvýšit objem prostředků na opravy zařízení technologie ČOV a nezbytné sanace stok. Systematické čištění stokové sítě novou a výkonnou technikou spojenou s následnou revizí technického stavu stok kamerou přináší velmi cenné poznatky, které umožňují zvolit optimální způsob oprav a ušetřit tak značné finanční prostředky.

V minulém roce se podařilo zrealizovat sanace kanal.potrubí v Mělníku, ul.Sokolská a Dvořákova v délce 150 m.

Realizována byla oprava komplexní biologické jednotky na ČOV Kralupy a opravy potrubních rozvodů na ČOV Libčice.

### Stavební opravy

Na Dálkovodu byly realizovány opravy havarované střechy na ČS M.Vrutice, opravy střechy a omítek na zemním vodojemu Dřínov, oprava střechy ČS v areálu Kladno a oprava střechy na vodojemu Kralupy-Lobeč. Na ČOV Kladno byly realizovány opravy omítek objektů, kde extrémně působí vlivy prostředí ČOV.

### **DODAVATELSKÉ OPRAVY - VODOVODY** (v tisících Kč)

Opravy vodovodní sítě a technolog.zařízení	5 764
Opravy vodoměrů	2 872
Opravy stavebních objektů	3 689
Opravy dopravních prostředků a mechanizace	2 772
<b>Celkem</b>	<b>15 097</b>

### **DODAVATELSKÉ OPRAVY - KANALIZACE** (v tisících Kč)

Opravy technologie	2 666
Opravy kanalizační sítě	2 467
Opravy stavebních objektů	586
Opravy dopravních prostředků a mechanizace	999
<b>Celkem</b>	<b>6 718</b>

### **DODAVATELSKÉ OPRAVY - OSTATNÍ OPRAVY** (v tisících Kč)

Ostatní opravy	2 778
----------------	-------

### **DODAVATELSKÉ OPRAVY - CELKEM** (v tisících Kč)

<b>Dodavatelské opravy celkem</b>	<b>24 593</b>
-----------------------------------	---------------

## XIV. VÝKLAD K UPLYNULÉMU A PŘEDPOKLÁDANÉMU VÝVOJI

V roce 2000 probíhalo hospodaření společnosti a plnění finančního plánu velmi dobře. Bylo dosaženo vyšších tržeb za vodné a stočné vlivem vyššího prodeje pitné vody i odkanalizováním odpadních vod. Rovněž ostatní tržby a výkony za různé práce a služby včetně vlastních investic byly překročeny. Vyšší plnění tržeb umožnilo překročit náklady na opravy a služby včetně předstihového nákupu některých strojních investic. Rovněž se tento příznivý finanční vývoj promítl do zvýšení zisku společnosti.

I v roce 2000 pokračoval v minulých letech nastoupený trend snižování počtu pracovníků, zvyšování produktivity práce a efektivnosti vynakládaných nákladů. Rovněž se podařilo systematickou prací dále snížit pohledávky po lhůtě splatnosti. Společnost hospodařila bez bankovních úvěrů a bez závazků po lhůtě splatnosti.

V roce 2000 byl zakoupen vlastnický podíl a. s. Kaučuk na čistírně odpadních vod v Kralupech nad Vltavou ve výši 50 mil. Kč a dohodnut výhodný dlouhodobý splátkový kalendář úhrady. Formou leasingu byl pořízen další kanalizační vůz. Pokračoval nákup bagrů, dopravní a výpočetní techniky. Ze stavebních investic byla dokončena řada vodohospodářských děl, mezi nejvýznamnější patří zejména dobudování a zkolaudování řídicího systému, přivaděče Všetaty Neratovice, modernizace ÚV Klíčava a kuželového uzávěru Korycany.

V roce 2001 se hospodaření společnosti bude řídit zpracovaným hospodářským a finančním plánem. Při jeho tvorbě byl opět využit systém normativů. Od roku 2001 byly stanoveny jednotné ceny vodného a stočného pro domácnosti i ostatní odběratele v souladu s příslušným cenovým výměrem.

Hlavním úkolem tohoto roku bude v souladu se schválenými pravidly postupně vkládat vodohospodářský majetek provozovaný na smlouvy do akciové společnosti. Dále vyjasňovat a přebírat majetek od státního podniku Středočeské vodovody a kanalizace v likvidaci.

Celková dlouhodobá strategie společnosti se nemění, a jejím základním posláním zůstává: „Dlouhodobé uspokojování našich zákazníků ve všech druzích činnostech, zvláště pak dodávkami pitné vody v nejlepší možné kvalitě a zabezpečení, spolehlivé odvádění odpadních vod a jejich co nejefektivnější čištění. To vše s minimálními dopady na životní prostředí při optimalizaci nákladů“.

## Auditorská zpráva pro akcionáře

Provedla jsem audit přiložené účetní závěrky společnosti Vodárny Kladno-Mělník, a.s. se sídlem: U vodojemu 3085, Kladno, IČO: 46 35 69 91 k 31. prosinci 2000. Za sestavení účetní závěrky je odpovědné představenstvo společnosti. Mojí úlohou je vydat na základě auditu výrok o této účetní závěrce.

Audit jsem provedla v souladu se zákonem o auditorech a auditorskými směrnicemi Komory auditorů České republiky. Tyto směrnice požadují, aby byl audit naplánován a proveden tak, aby auditor získal přiměřenou jistotu, že účetní závěrka neobsahuje významné nesprávnosti. Audit zahrnuje výběrovým způsobem provedené ověření úplnosti a průkaznosti částek a informací uvedených v účetní závěrce. Audit rovněž zahrnuje posouzení správnosti a vhodnosti použitých účetních zásad a významných odhadů učiněných společností a zhodnocení celkové prezentace účetní závěrky. Jsem přesvědčena, že provedený audit poskytuje přiměřený podklad pro vydání mého výroku.

Podle mého názoru, účetní závěrka zobrazuje ve všech významných ohledech majetek, závazky a vlastní jmění společnosti Vodárny Kladno - Mělník, a.s. k 31. prosinci 2000, výsledek hospodaření a finanční situaci za rok 2000 v souladu se zákonem o účetnictví a příslušnými předpisy České republiky.

Ověřila jsem soulad informací o auditované společnosti za uplynulé období, uvedených v této výroční zprávě, s ověřovanou účetní závěrkou. Podle mého názoru jsou tyto informace ve všech významných ohledech v souladu s touto účetní závěrkou, z níž byly převzaty.

V Praze dne 29. března 2001



Ing. Helena Plandorová  
číslo osvědčení o zápisu  
do seznamu auditorů:092

Pěšinova 557/5, 181 00, Praha 8

**Zpráva o činnosti dozorčí rady**  
**akciové společnosti Vodárny Kladno Mělník**  
**za rok 2000**

Vážení akcionáři, dámy a pánové,  
 dovoluji Vám v souladu se zněním článku 29 stanov akciové společnosti seznámit se zprávou o činnosti dozorčí rady za období od konání poslední řádné valné hromady akciové společnosti, která je zároveň zprávou o výsledku přezkoumání roční účetní závěrky.

Dozorčí rada zasedala v druhém roce svého čtyřletého funkčního období v následujícím složení :

- pan Ing. Vilém Žák - předseda
- pan Jaroslav Taraba - místopředseda
- pan Miroslav Baloun
- pan František Haas
- pan František Martínek
- pan Mgr. František Morava
- paní Jiřina Provalilová
- pan Mgr. Pavel Rynt
- paní JUDr. Vlasta Turzová

Ke dni konání dnešní řádné valné hromady se ze zdravotních důvodů vzdal členství v dozorčí radě její místopředseda pan Jaroslav Taraba zastupující v orgánech společnosti sdružení obcí kokořínska.

V hodnoceném období dozorčí rada na osmi řádných zasedáních pravidelně prováděla kontrolu hospodářské a finanční činnosti společnosti, stavu majetku společnosti, jejich závazků a pohledávek a plnění stanovených hospodářských ukazatelů.

Dozorčí rada se dále zabývala:

- Problematikou navyšování základního jmění společnosti
- Problematikou prodeje akcií VKM a.s.
- Cenovým návrhem vodného a stočného na rok 2001
- Finančním plánem na rok 2001

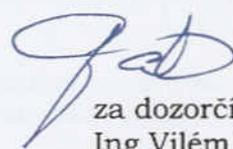
V průběhu celého hodnoceného období se dozorčí rada věnovala možnému vývoji změny majetkové struktury akciové společnosti. Po pečlivém vyhodnocení situace vypracovala doporučení, s kterým opětovně seznámila všechny akcionáře z řad měst a obcí a představenstvo společnosti.

V souladu se stanovami dozorčí rada také dohlížela na výkon působnosti představenstva a uskutečňování podnikatelské činnosti společnosti. Za sledované období neshledala žádné pochybení.

Dozorčí rada přezkoumala roční účetní závěrku a ztotožnila se závěry auditorské zprávy auditora Ing. Heleny Plandorové, CSc. (KA ČR Č. DEK. 092) ze dne 29. března 2001.

Účetní závěrka zobrazuje ve všech významných ohledech majetek, závazky a vlastní jmění společnosti Vodárny Kladno Mělník, a.s. k 31. prosinci 2000, výsledek hospodaření a finanční situaci za rok 2000 v souladu se zákonem o účetnictví a příslušnými předpisy České republiky.

V Kladně, duben 2001



za dozorčí radu  
 Ing. Vilém Žák.

## XVII. OSTATNÍ ÚDAJE (ZPRACOVATEL, AUDITOR)

Osoby odpovědné za výroční zprávu:

### Prohlášení:

Údaje uvedené ve výroční zprávě odpovídají skutečnosti a žádné podstatné okolnosti, které by mohly ovlivnit přesné a správné posouzení společnosti, nebyly vynechány.

#### **Ing. Jaroslav Barták**

narozen: 4. 12. 1949  
bydliště: Kladno, Barrandova 2816  
funkce: předseda představenstva, ředitel  
kapitola: I

Podpis:

#### **Ing. Pavel Matouš**

narozen: 25. 2. 1943  
bydliště: Tuchlovice, Zemědělců 111  
funkce: ekonomický náměstek  
kapitola: II, VI, XIV, XV, XVII, XVIII

Podpis:

#### **Eduard Kulich**

narozen: 21. 6. 1943  
bydliště: Kladno, generála Píky 1999  
funkce: výrobní náměstek  
kapitola: IV, VII, VIII, XII, XIII, XIX, mapa

Podpis:

#### **Ing. Vladislav Barták**

narozen: 18. 1. 1938  
bydliště: Praha, Jihozápadní II., 1076/ 13  
funkce: investiční náměstek  
kapitola: XI

Podpis:

#### **Stanislav Bulva**

narozen: 2. 9. 1950  
bydliště: Kralupy nad Vltavou, Cukrovar 1063  
funkce: technický náměstek  
kapitola: IX, X

Podpis:

#### **JUDr. Vlasta Turzová**

narozena: 25. 6. 1953  
bydliště: Kamenné Žehrovice, Žilina 229  
funkce: vedoucí správního útvaru  
kapitola: III, V

Podpis:

#### **Ing. Vilém Žák**

narozen: 27. 2. 1965  
bydliště: Nové Strašecí, Okružní 636  
funkce: předseda dozorčí rady  
kapitola: XVI

Podpis:

Auditor, který ověřil účetní závěrku v letech 1998 - 1999:

#### **Ing. Ivo Rambousek**

narozen: 7. 6. 1962  
Auditor - dekret KA ČR č. 1262  
Praha 9, PSČ 198 00, Doležalova 1023

Auditor, který ověřil účetní závěrku v roce 2000:

#### **Ing. Helena Plandorová, CSc.**

narozena: 28. 10. 1934  
Auditor - dekret KA ČR č. 092  
Praha 9, PSČ 181 00, Pěšinova 557/5



### 3. Průměrný počet zaměstnanců :

#### PRŮMĚRNÝ POČET ZAMĚSTNANCŮ

		1998	1999	2000
fyzických osob	počet	564	546	513
- z toho řídicích pracovníků	počet	24	23	23
přepočtených osob	počet	540	527	497
osobní náklady zaměstnanců	tisíc Kč	90 135	98 446	102 276
osobní náklady řídicích pracovníků	tisíc Kč	12 780	14 749	15 569
odměny členů představenstva	tisíc Kč	156	313	441
odměny členů dozorčí rady	tisíc Kč	241	370	466
tantiehy členů statutár. a dozor. orgánů	tisíc Kč	0	305	0
osobní náklady celkem	tisíc Kč	103 312	114 183	118 752

4. Účetní jednotka neposkytovala v roce 2000 členům statutárních, dozorčích a řídicích orgánů včetně vedoucích organizačních složek a akcionářů žádné půjčky, úvěry a záruky, a to v peněžní ani naturální formě.

Od roku 2000 mají všichni zaměstnanci možnost získat podle schválených pravidel příspěvek na penzijní pojištění ve výši 200 Kč měsíčně z nákladů VKM a.s. Vedoucím pracovníkům včetně vedoucích provozů a středisek bylo v roce 2000 z tohoto titulu celkem poskytnuto 43,4 tis. Kč.

#### K článku III. Informace o použitých účetních metodách, obecných účetních zásadách a způsobech oceňování

##### 1. Informace o aplikaci obecných účetních zásad

Pořízení a úbytky nakupovaných zásob se účtují podle způsobu A v souladu s opatřením FMF č. j. V/20100/1992 v platném znění, kterým se stanoví účtová osnova a postupy účtování pro podnikatele. Složky pořizovací ceny nakupovaných zásob se účtují na vrub účtu 111. Převzetí nakupovaného materiálu na sklad se provádí v pořizovacích cenách. Zásoby na skladě jsou evidovány podle jednotlivých druhů metodou průměrných cen. Účetní jednotka nevytváří zásoby vlastní výroby.

Každoročně před koncem účetního období se provádí inventarizace materiálových zásob podle jednotlivých skladů a položek určenými inventarizačními komisemi.

Hmotný a nehmotný investiční majetek pořizuje akciová společnost především dodavatelsky. Jako nehmotný majetek se pořizuje zejména počítačový software. Odpisování hmotného a nehmotného majetku se provádí rovnoměrným způsobem na základě odpisového plánu.

Inventarizace hmotného a nehmotného investičního majetku je prováděna každoročně v závěru roku podle odpovědnostních míst (provozů, středisek a útvarů).

##### 2.1. Způsob ocenění :

a) Do pořizovacích cen nakupovaných zásob se vedle skutečných cen pořízení zahrnují i skutečné náklady související s pořízením - dopravné, poštovné a případně clo. Účetní jednotka nevytváří zásoby ve vlastní režii.

b) Nový hmotný a nehmotný majetek se pořizuje především dodavatelsky a oceňuje se v pořizovacích cenách ve smyslu § 25 zákona č. 563/91 Sb. o účetnictví, v platném znění. Dříve pořízený hmotný investiční majetek je oceněn a evidován v tzv. historických pořizovacích cenách, ze kterých se provádí odpisy, pokud již není tento majetek plně odepsán. Hmotný investiční majetek pořízený ve vlastní režii se oceňuje ve vlastních nákladech.

c) Do cenných papírů a majetkových účastí nebylo v roce 2000 investováno.

2.2. Reprodukční pořizovací cena se stanovuje ze znaleckých posudků soudních znalců.

2.3. Do pořizovacích cen nakupovaných zásob se zahrnuje dopravné, poštovné, popř. clo. Účetní jednotka nevytváří zásoby na úrovni vlastních nákladů.

2.4. Změny v postupech účtování a způsobech oceňování majetku proti předcházejícímu účetnímu období nebyly prováděny. Odpisování se provádí rovnoměrným způsobem podle odpisového plánu.

2.5. Opravné položky k materiálovým zásobám a investičnímu majetku z inventarizace nevyplynuly a proto nebyly ani účtovány. V účetním období roku 2000 byly účtovány zákonné opravné položky k pohledávkám v soudním řízení a v konkurzu.

##### 2.6. Odpisový plán

Odpisový plán pro rok 2000 byl vydán jako Příkaz ředitele a. s. č. 6/1999 a dodatek č. 1/2000. Účetně se odepisuje rovnoměrným způsobem,

měsíčně, po celou dobu životnosti hmotného a nehmotného investičního majetku až do výše 100 % pořizovací ceny. Roční účetní odpisové sazby v % vychází z doby odepisování majetku, v 1. odpisové skupině 4 roky, 2. odpisová skupina 8 let, 3. odpisová skupina 15 let, 4. odpisová skupina 30 let, 5. odpisová skupina 45 let.

Roční daňové odpisové sazby v 1. až 5. odpisové skupině vycházejí ze zákona o dani z příjmů v platném znění od roku 1999. U vybraných inventurních čísel bylo v souladu s § 26 odst. 8 zákona 586/92 Sb. o daních z příjmů v platném znění, přerušeno daňové odepisování. Toto přerušování je uvedeno v kartě investičního majetku.

Za hmotný investiční majetek odepisovaný se považují :

- a) budovy a stavby
- b) samostatné movité věci, jejichž pořizovací hodnota je vyšší než 40 000 Kč a provozně technická funkce delší než 1 rok. Nedílnou součástí nemovitých věcí je tzv. příslušenství.
- c) drobný hmotný investiční majetek, tj. samostatné movité věci, jejichž pořizovací hodnota je od 1 000 Kč do 40 000 Kč a provozně technická funkce delší než jeden rok. Tyto předměty se při vydání do spotřeby účtují přímo na účet 028 s okamžitým 100 % odpisem do nákladů na účet 551 AE s výjimkou DHIM, který byl do a.s. vložen nepeněžitým vkladem, kde 100 % odpis do nákladů se provede až v roce, ve kterém soud vydá rozhodnutí o navýšení základního jmění.
- d) Vodoměry nad pořizovací hodnotu 40 000 Kč jsou vedeny jako HIM. Vodoměry v pořizovací ceně do 40 000 Kč se účtují ve třídě 1 - zásoby. Operativní evidence o vodoměrech v síti a v opravě se vede v zákaznickém informačním systému.

Za nehmotný investiční majetek se považuje takový, jehož pořizovací hodnota je v jednotlivém případě vyšší než 60 000 Kč a provozně technická funkce delší než jeden rok (např. software). Nehmotný investiční majetek v pořizovací ceně 1 000 až 60 000 Kč se považuje za drobný nehmotný investiční majetek. Při pořízení se eviduje na účtu 018 se 100 % odpisem do nákladů na účet 551. K účtu 018 se vede operativní evidence a podléhá inventarizacím.

Za hmotný investiční majetek neodepisovaný se považují: pozemky, umělecká díla, předměty z drahých kovů.

2.7. Způsob uplatnění při přepočtu údajů v cizích měnách na českou měnu. Přepočet zahraničních měn na naši měnu se uplatňuje hlavně pro účtování zahraničních pracovních cest a v ojedinělých případech při nákupu materiálů a čerpadel.

Způsob používání kurzů.

- a) Při zahraničních pracovních cestách používala společnost při nákupu a výdeji valut pevný kurz, který byl stanoven čtvrtletně na podkladě kurzovního lístku ČNB. Zůstatek valut je koncem roku přepočítán na Kč podle platného kurzovního lístku ČNB.
- b) Pro úhradu závazků za zahraniční nákupy některých materiálů a čerpadel je používán denní směnný kurz banky podle konkrétního bankovního výpisu.

#### **K článku IV. Doplnující informace k rozvaze a výkazu zisku a ztrát**

1. Účetní jednotka má veškerý investiční majetek, který má ve svém vlastnictví, zahrnut v rozvaze, nevyužívá žádný majetek kooperativnímu pronájmu a nevlastní žádné majetkové cenné papíry. Žádný HIM není zatížen zástavním právem.

Bankovní úvěry nebyly v účetním období roku 2000 využívány.

V roce 2000 obdržela a. s. systémové investiční dotace v celkové výši 4 278 tis. Kč na stavbu zásobování obcí Velvarska pitnou vodou.

Na základě uzavřených smluv o nájmu a provozování s některými obcemi, provozuje účetní jednotka vodohospodářský majetek, který tyto obce vlastní.

Usnesením představenstva ze dne 20.10.1998 bylo rozhodnuto o zvýšení základního jmění nepeněžitým vkladem od čtyř vkladatelů o částku 191 911 000 Kč. Krajský obchodní soud v Praze vydal dne 21. 1. 2000 usnesení čj. F 67474/99 o navýšení základního jmění. Dne 10. 2. 2000 došlo v sídle společnosti k upsání akcií v nominální hodnotě jedné akcie 1000 Kč, takto:

Město Kladno upsalo 164 222 ks akcií

Město Velvary upsalo 13 391 ks akcií

Ústav jaderného výzkumu Řež, a. s. upsalo 1 657 ks akcií

Úpisu akcií se nezúčastnila SPOLANA a. s. Neratovice a tím nedošlo k původně dohodnutému úpisu v částce 12 641 000 Kč.

Celkový úpis tedy činil 179 270 000 Kč, což představuje 179 270 kusů kmenových akcií. Návrh na provedení zápisu byl dne 14.2.2000 podán na Krajský obchodní soud v Praze, který dosud nevydal rozhodnutí.

Dopisem ze dne 1.2.2001 sdělil vkladatel Ústav jaderného výzkumu Řež, že v důsledku změny právních předpisů považuje svůj úpis a vklad za nemožný ze zákona a odstupuje od něho. Dopis zaslal Městskému soudu v Praze a Katastrálnímu úřadu Prahovýchod. Podle dopisu o odstoupení vkladatele od úpisu akcií a od prohlášení o vložení nepeněžitého vkladu do VKM a.s. provedl Katastrální úřad záznam a tím převedl předmět vkladu zpět do majetku ÚJV Řež.

Po schválení valnou hromadou dne 14.6.2000 byl dne 28.6.2000 podán návrh Krajskému obchodnímu soudu v Praze na provedení zápisu navýšení

základního jmění o částku 9 622 000 Kč z titulu privatizace majetku státu, která vyplývá z rozhodnutí MF ČR čj. 41/6693/97 ze dne 13.3.1997, o schválení privatizačního projektu. Dosud nebylo vydáno rozhodnutí.

2) V období od data účetní uzávěrky do zpracování účetních výkazů nastaly tyto významné změny :

Dne 3.2.2000 jsme obdrželi žalobu na náhradu škody způsobenou provozní činností úhyn ryb v důsledku vypouštění odpadních vod v lokalitě Kladno Švermov. Žalobu podal podnikatel Vladimír Láznovský, bytem Třebusice. .

V průběhu roku 2000 proběhlo několik soudních jednání.

Dne 7.3.2001 Okresní soud v Kladně vyhlásil rozsudek, podle kterého VKM a.s. mají povinnost zaplatit náhradu škody 1 899 000 Kč, 15 % úrok z prodlení a náklady řízení. Přesné vyčíslení úroků a nákladů řízení bude uvedeno v písemném vyhotovení rozsudku, který nám zatím nebyl doručen.

3.1. a) + b)

Přehled hmotného a nehmotného investičního majetku k 31. 12. 2000 podle hlavních skupin s uvedením přírůstků a úbytků, pořizovací ceny, oprávek a zůstatkové ceny. Údaje v tis. Kč.

### ■ PŘEHLED H MOTNÉHO A NEHMOTNÉHO INVESTIČNÍHO MAJETKU

skupina (údaje v tisících Kč)	stav v PC k 1.1. 2000	přírůstky	úbytky	stav v PC k 31.12. 2000	oprávky	ZC k 31.12. 2000
budovy a stavby	2 326 498	365 309	6 801	2 685 006	1 136 205	1 548 786
stroje a zařízení	125 503	181 432	4 933	302 002	102 464	199 538
dopravní prostředky	59 799	8 343	1 399	66 743	46 700	20 043
inventář	580	403	2	981	424	557
pozemky	8 518	1 456	865	9 109	0	9 109
umělecká díla	45	0	0	45	0	45
nehmotný investiční majetek	11 249	4 269	175	15 343	6 862	8 481
<b>celkem</b>	<b>2 532 192</b>	<b>561 212</b>	<b>14 175</b>	<b>3 079 229</b>	<b>1 292 670</b>	<b>1 786 559</b>
<b>DHIM</b>	<b>24 930</b>	<b>4 772</b>	<b>1 210</b>	<b>28 492</b>	<b>27 895</b>	<b>597</b>
<b>DNIM</b>	<b>953</b>	<b>621</b>	<b>0</b>	<b>1574</b>	<b>1 574</b>	<b>0</b>

Zůstatková cena DHIM k 31.12.2000 v částce 597 tis. Kč je neodepsaný DHIM získaný vkladem nepeněžitého majetku viz odpisový plán.

c) Nájem hmotného investičního majetku formou finančního pronájmu.

V roce 1999 byl pronajat formou finančního pronájmu od společnosti VB Leasing CZ, s. r. o., speciální kanalizační čistící vůz firmy Kaizer na podvozku MAN. V roce 2000 byl od téže leasingové firmy pronajat další kanalizační vůz stejného typu.

### ■ NÁJEM H MOTNÉHO INVESTIČNÍHO MAJETKU FORMOU FINANČNÍHO PRONÁJMU.

údaje v tisících Kč bez DPH	součet splátek nájem. za celou dobu pronájmu	skut. uhrazené splátky k 31.12. 2000	budoucí splátky splatné do 1 roku	nájemné splatné po 1 roce
vůz 1999	10 174	5 592	2 618	1 964
vůz 2000	10 060	4 011	2 593	3 456

d) Přehled o přírůstcích a úbytcích investičního majetku v pořizovacích cenách v účetním období roku 2000 je uveden v tabulce u bodu 3.1. Přírůstky se týkají především vodohospodářských staveb, strojů a dopravních prostředků. Úbytky představují vyřazení (likvidaci) fyzicky opotřebovaných strojů a dopravních prostředků. Přírůstky a úbytky v pozemcích vznikly upřesněním stavu pozemků podle provedené inventury.

e) Veškerý majetek, který a. s. vlastní, je uveden v rozvaze.

f) Žádný majetek a. s. není zatížen zástavním právem. Žádný nemovitý majetek ve vlastnictví a. s. není zatížen věcným břemenem.

g) Akciová společnost nevlastní ani neobchoduje s majetkovými cennými papíry.

### 3.2. Pohledávky

- a) Souhrnná výše pohledávek po lhůtě splatnosti 180 dnů činí ke dni závěrky 6 044 tis. Kč.
- b) Společnost nenáleží k podnikům ve skupině a nemá k nim pohledávky.
- c) Společnost vlastní pohledávky pouze z obchodního styku, které nejsou jistěny zástavním právem nebo ručením.

Seznam vybraných pohledávek přihlášených do konkurzního řízení s nejistým výsledkem :

#### POHLEDÁVKY (v tisících Kč)

Poldi a. s. služby	Kladno	169
Expres jatka s.r.o.	Mělník	153
Drogos s. r. o.	Malý Borek	119
Laktos Slaný, závod 1	Slaný	107
Konstrukční ocel Poldi s. r. o.	Kladno	101
Poldi a.s. Holding	Kladno	79
Teplotechna a. s.	Praha 2	77
Firma Martínek Miroslav	Neratovice	48
Oliba s. r. o.	Mšeno	28
Dibelka Milan	Zvoleněves	26
Vít potraviny a. s.	Praha 4	25
Lipna s.r.o.	Mělník	30
Správce areálu Loděnice	Mělník	70
Tichý Petr	Kralupy	40
Bohemia Art	Kladno	15
Estcom stavební s.r.o.	Kladno	90
Jamel s.r.o.	Kladno	55
Mates s.r.o.	Mělník	27

Celková výše pohledávek přinášených do konkurzu a dosud nevyřešených činí 1 530 tis. Kč a byla na ně vytvořena zákonná opravná položka ve 100 % výši.

### 3.3. Vlastní jmění

- a) V účetním období roku 2000 bylo vlastní jmění zvýšeno o 202 056 tis. Kč. Na tomto se nejvíce podílí zvýšení ostatních kapitálových fondů, nerozdělený hospodářský výsledek minulých let a hospodářský výsledek běžného účetního období.
- b) Rozdělení zisku po zdanění účetního období roku 1999 ve výši 5 184 tis. Kč:
- |                               |               |
|-------------------------------|---------------|
| příděl rezervního fondu       | 259 tis. Kč   |
| příděl sociálního fondu       | 1 633 tis. Kč |
| tantiemy                      | 0 tis. Kč     |
| nerozdělený zisk minulých let | 3 292 tis. Kč |
- c) Základní jmění činí 1 502 137 000 Kč
- |  |                  |
|--|------------------|
| z toho - nezapsané v obchodním rejstříku | 188 892 000 Kč   |
| - zapsané v obchodním rejstříku          | 1 313 245 000 Kč |
- druhy a počty vydaných akcií:
- |   |                |
|---|----------------|
| - akcie kmenové na jméno (města a obce) | 1 218 958 kusů |
| - akcie kmenové na majitele             | 94 286 kusů    |
| - akcie se zvláštním právem             | 1 kus          |
- Nominální hodnota jedné akcie je 1 000,- Kč.

### 3.4. Závazky

Závazky z obchodního styku po lhůtě splatnosti naše společnost nemá.

Existuje dlouhodobý závazek vyplývající z poskytnutých návratných finančních výpomocí ze státního rozpočtu na investiční výstavbu se splatností 10 let. K 31. 12. 2000 činí nesplacená část 47 225,5 tis. Kč. Další závazek vyplývá z postupného splácení až do konce roku 2012, v roce 2000 koupené čistírný odpadních vod v Kralupech nad Vltavou. Nesplacená částka k 31. 12. 2000 činí 46 328 tis. Kč.

Jiné závazky (peněžní i nepeněžní) neuvedené v účetnictví akciová společnost nemá.

Akciová společnost nemá závazky v cizích měnách a nepatří k podnikům ve skupině.

Řada dalších našich odběratelů byla zažalována u soudu pro neplacení pohledávek. Na tyto pohledávky byla rovněž vytvořena zákonná opravná položka.

3.5. Společnost nevytvořila v účetním období roku 2000 zákonnou rezervu. Byla vytvořena účetní rezerva ve výši 2 100 000 Kč na náhradu škody, úroky a náklady řízení ve věci soudního sporu s podnikatelem V. Lážnovským.

3.6. Výnosy z běžné činnosti činí za rok 1999 celkem 400 051 tis. Kč. a jsou tvořeny pouze v tuzemsku, a to z těchto činností:

#### POHLEDÁVKY

		1998	1999	2000
tržby za vodné a stočné	<i>tisíc Kč</i>	301 844	315 027	346 390
ostatní tržby	<i>tisíc Kč</i>	21 787	22 911	36 931
vodovodní a kanalizační přípojky	<i>tisíc Kč</i>	12 765	14 807	16 730

3.7. Účetní jednotka neměla výdaje na výzkum a vývoj.

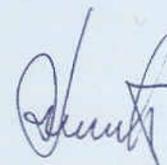
3.8. K článku V. Přehled o peněžních tocích

#### PŘEHLED O FINANČNÍCH TOCÍCH (v tisících Kč)

označení	Text	skutečnost v účetním období	
		sledovaném	minulém
P.	Stav peněžních prostředků a peněžních ekvivalentů na začátku účetního období	42 601	43 118
	Peněžní toky z hlavní výdělečné činnosti (provozní činnosti)		
Z.	Účetní zisk nebo ztráta z běžné činnosti před zdaněním	5 913	2 335
A.1.	Úpravy o nepeněžní operace	106 208	76 041
A.1.1.	Odpisy stálých aktiv (+) s výjimkou zůstatkové ceny prodaných stálých aktiv, odpis pohledávek (+), a dále umořování opravné položky k nabytému majetku (+/-)	107 960	88 499
A.1.2.	Změna stavu opravných položek, rezerv a změna zůstatků přechodných účtů aktiv a pasiv (+/-), tj. časové rozlišení nákladů a výnosů a kursových rozdílů	1 380	-9 789
A.1.3.	Zisk (ztráta) z prodeje stálých aktiv (+/-)	-724	-1 339
A.1.4.	Výnosy z dividend a podílů na zisku s výjimkou podniků, jejichž předmětem činnosti je investiční činnost (investiční společnosti a fondy) (-)	0	0
A.1.5.	Vyúčtované nákladové úroky (+) s výjimkou kapitalizovaných úroků, a vyúčtované výnosové úroky (-)	-2 408	-1 330
A.*	Čistý peněžní tok z provozní činnosti před zdaněním, změnami pracovního kapitálu a mimořádnými položkami	112 121	78 376
A.2.	Změna potřeby pracovního kapitálu	1 387	1 419
A.2.1.	Změna stavu pohledávek z provozní činnosti (+/-)	-8 316	9 819
A.2.2.	Změna stavu krátkodobých závazků z provozní činnosti (+/-)	10 684	-8 513
A.2.3.	Změna stavu zásob (+/-)	-981	113

označení	Text	skutečnost v účetním období	
		sledovaném	minulém
A.2.4.	Změna stavu krátkodobého finančního majetku	0	0
A.**	Čistý peněžní tok z provozní činnosti před zdaněním a mimořádnými položkami	113 508	79 795
A.3.	Výdaje z plateb úroků s výjimkou kapitalizovaných úroků (-)	0	0
A.4.	Přijaté úroky s výjimkou podniků, jejichž předmětem činnosti je investiční činnost (investiční společnosti a fondy) (+)	2 408	1 330
A.5.	Zaplacená daň z příjmů za běžnou činnost a za doměrky daně za minulá období (-)	1 017	-1 973
A.6.	Příjmy a výdaje spojené s mimořádnými účetními případy, které tvoří mimořádný hospodářský výsledek včetně uhrazené splatné daně z příjmů z mimořádné činnosti	3 927	4 092
A.***	Čistý peněžní tok z provozní činnosti	120 860	83 244
	Peněžní toky z investiční činnosti		
B.1.	Výdaje spojené s pořízením stálých aktiv	-142 573	-147 284
B.2.	Příjmy z prodeje stálých aktiv	1 261	1 339
B.3.	Půjčky a úvěry spřízněným osobám	0	0
B.***	Čistý peněžní tok vztahující se k investiční činnosti	-141 312	-145 945
	Peněžní toky z finančních činností		
C.1.	Změna stavu dlouhodobých, popř. krátkodobých závazků	40 953	-341
C.2.	Dopady změn vlastního jmění na peněžní prostředky	3 135	62 525
C.2.1.	Zvýšení peněžních prostředků a peněžních ekvivalentů z titulu zvýšení základního jmění, event. rezervního fondu včetně složených záloh na toto zvýšení (+)	0	0
C.2.2.	Vyplacení podílů na vlastním jmění společníkům (-)	0	0
C.2.3.	Peněžní dary a dotace do vlastního jmění a další vklady peněžních prostředků společníků a akcionářů (+)	3 135	64 045
C.2.4.	Úhrada ztráty společníky (+)	0	0
C.2.5.	Přímé platby na vrub fondů (-)	0	-1 520
C.2.6.	Vyplacené dividendy nebo podíly na zisku včetně zaplacené srážkové daně vztahující se k těmto nárokům a včetně finanč. vypořádání se společníky veřej. obchodní společnosti a komplementáři u komanditních společností (-)	0	0
C.3.	Přijaté dividendy a podíly na zisku s výjimkou podniků, jejichž předmětem činnosti je investiční činnost (investiční společnosti a fondy) (+)	0	0
C.***	Čistý peněžní tok vztahující se k finanční činnosti	44 088	62 184
F.	Čisté zvýšení, resp. snížení peněžních prostředků	23 636	-517
R.	Stav peněžních prostředků a peněžních ekvivalentů na konci období	66 237	42 601

V Kladně dne 26. března 2001



Ing. Jaroslav Barták  
ředitel

Příloha:

Rozvaha v plném rozsahu  
Výkaz zisků a ztrát v plném rozsahu

## KONTAKTNÍ ADRESY SPOLEČNOSTI

### Vodárny Kladno-Mělník, a. s.

Ředitelství společnosti

U Vodojemu 3085, 272 80 Kladno, tel.: 0312/ 631 003, fax: 0312/ 637 508, e-mail:sekretariat@vkm.cz

## KONTAKTNÍ ADRESY PROVOZŮ VKM, a. s.

### Centrální dispečink

U Vodojemu 3085, 272 80 Kladno, tel.: 0312/ 631 001-2, fax: 0312/631001, e-mail:dispecink@vkm.cz

### Dálkovod

Mělnická Vrutice, 277 31, tel.: 0206/ 626 823, fax: 0206/ 626 831, e-mail:dalkovod@vkm.cz

### Vodovod Mšeno

Boleslavská ul. 400, 273 35 Mšeno, tel.: 0206/ 693 050, fax:0206/693832, e-mail:mseno@vkm.cz

### Vodovod Mělník

Chloumecká ul., 276 01 Mělník, tel.: 0206/ 670 635, fax: 0206/ 670 652, e-mail:melrv@vkm.cz

### Vodovod Neratovice

Labská ul.115, 277 11 Neratovice, tel.: 0206/ 687 157, fax: 0206/ 682 100, e-mail:vkmne@c.box.cz

### Vodovod Kralupy

Vodárenská 699, 278 01 Kralupy n/Vlt., tel.: 0205/ 23 732, fax: 0205/ 727 576, e-mail:kralrv@vkm.cz

### Vodovod Kladno

U Vodojemu 3085, 272 80 Kladno, tel.: 0312/ 634 321, fax: 0312/ 637 508, e-mail:kladrv@vkm.cz

### Vodovod Stochov

Na Slovance, 273 03 Stochov, tel.: 0312/ 651 345, fax: 0312/ 651 930, e-mail:vkmstochov@volny.cz

### Kanalizace Mělník

Chloumecká ul., 276 01 Mělník, tel: 0206/ 670 678, fax: 0206/ 670 642, e-mail:melkan@vkm.cz

### Kanalizace Kralupy

Vodárenská 699, 278 01 Kralupy n/Vlt., tel.: 0205/ 23 342, fax: 0205/ 23 516, e-mail:kralkan@vkm.cz

### Kanalizace Kladno

Vrapická 127, 272 03 Kladno, tel.: 0312/ 686 048, fax: 0312/ 685 683, e-mail:vkm.cov@mbox.vol.cz

## KONTAKTNÍ ADRESY STŘEDISEK VKM, a. s.

### Projekce Kladno

U Vodojemu 3085, 272 80 Kladno, tel.: 0312/ 212 134, fax: 0312/ 637 508, e-mail:projkl@vkm.cz

### Projekce Kralupy nad Vltavou

Vodárenská 699, 278 01 Kralupy n/Vlt., tel.: 0205/ 23 572, fax: 0205/ 23 516, e-mail: projkr@vkm.cz

### Laboratoř

U Vodojemu 3085, 272 80 Kladno, tel.: 0312/ 212 131, fax: 0312/ 637 508, e-mail: laborator@vkm.cz

### Nákup

U Vodojemu 3085, 272 80 Kladno, tel.: 0312/ 212 141, fax: 0312/ 637 508, e-mail: mtz@vkm.cz

### Doprava

U Vodojemu 3085, 272 80 Kladno, tel.: 0312/ 212 161, fax: 0312/ 637 508, e-mail: doprava@vkm.cz

### Dílny Kralupy nad Vltavou

Vodárenská 699, 278 01 Kralupy n/Vlt., tel.: 0205/ 23 572, fax: 0205/ 23 285

### Výpočetní technika

U Vodojemu 3085, 272 80 Kladno, tel.: 0312/ 212 123, fax: 0312/ 637 508, e-mail: boss@vkm.cz